

پیشه کی

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ
أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ ، وَمَنْ يَضِلَّ
فَلَا هَادِيَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد

هیچ گومان له وه دا نیه کاتیك خودای پهروهردگار مروؤی
دروست کرد ، وه رزقی داوه و ههرواش جیی نه هیلاوه به لکو
نیردراوی بو ناردوه بو ئه وهی رینموویان بکات ، بو
سهرفرازی دنیا و قیامت ، که واته سهرفرازی دنیا و
قیامت گری دراوه به گوپرایه لی کردن و کردهوه کردن به
رینمویی و ئاموژگاریه کانی پیغمبه ران (سهلامی خودای
پهروهردگاریان له سه ر بیّت) ، هه ره بهر به دهست هی نانی ئه م
سهرفرازی به من هه لسام به پشتیوانی خودای پهروهردگار به
کوکردنه وه و هرگی پرا نی (٦٠) شهست فهرمووده ، که گشتیان

باس لە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان دەکات ، وه هەر
یهك لەم فەرموودانە باس لە گەورەیی و پاداشتیکی تایبەت
دەکات ، وه هەولم داوه که گشت فەرموودەکان (صحیح) بن ،
فەرموودەى (ضعیف) ی تیا نیه ، چونکه گێڕانەوهو
کردەوهکردن بە فەرموودەى (ضعیف) دروست نیه و بیدەیه
، وه ئەو فەرموودانەى کۆم کردونەتەوه بریتین : له (صحیح
البخاري) ، وه (صحیح مسلم) وه (صحیح الأدب المفرد) و
(صحیح جامع الصغیر و زیادته) وه (صحیح الجامع) وه
(السلسلة الصحيحة) وه هەندیک کتابی تر ، وه هەروەها ئەم
فەرموودانەم وەرگێراون بە گوێرەى تیگەیشتنی زانایانی
ئەهلی سوننه و جەماعه ، وه سوودم وەرگرتوو له شەرعی
کتابەکانی ئەوان پەحمەتی خودای پەروردگار یان لیبت ، وه
مەبەستم له کۆکردنەوهو وەرگێرانی ئەم فەرموودانە ئەوهیه
، ئەم فەرموودانە ببە هاندەریک بو ئەنجامدانی کردەوه
چاکەکان و بە دەست هیئانی سەرفرازی دنیا و دواپۆژ ، وه
داوا کارم له خودای پەروردگار زانستیکی سود بەخشان پێ

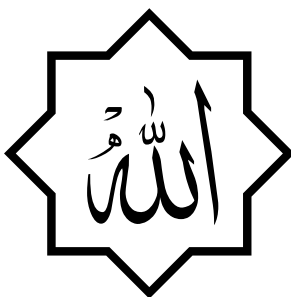
شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

بەخشیت ، وه کردەوهیهکی وەرگیراومان پێ ببەخشیت ، وه
وامان لیبکات مەبەستمان لە گشت ووتە و کردەوهکانمان تەنها
رەزابوونی ئەوبیّت ، بە دوورمان خات لەگشت جوۆرە شرک و
بیدعەو تاوانیەک ، ئامین.

نوسینی

هەلگورد مصطفی گەلالی

سوۆران



فضل الصلاة على وقتها



گەورەیی و پاداشتی نوێژکردن لە کاتی خۆیدا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : «سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ أَيُّ الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ - تَعَالَى ؟ (قَالَ) : الصَّلَاةُ عَلَى (وَقْتِهَا) . قلت : ثُمَّ أَي ؟ قَالَ : بَرُّ الْوَالِدَيْنِ . قلت : ثُمَّ أَي ؟ قَالَ : الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ » صحیح (الإرواء) (١١٩٨).

واتە : عبدالله ی کوری مسعود (پەرزای خودای پەرورەدگاری لیبیت) ووتی : پرسیارم کرد لە پیڤەمبەری خودا ﷺ چ کردەوهیهك له هەموو کردەوهکان له لای خودای پەرورەدگار خۆشەویستەرە ؟ ، پیڤەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : نوێژکردن لە کاتی خۆیدا ، ووتە : پاشان چ کردەوهیهك له کردەوهکان له لای خودای پەرورەدگار خۆشەویستەرە ؟ ، فەرمووی : چاکەکردن لەگەڵ دایک و باوک دا ، ووتە : پاشان چ کردەوهیهك له کردەوهکان له لای خودای پەرورەدگار خۆشەویست ترە ، فەرمووی : تێکۆشان لە پیناو خودای پەرورەدگار .

فصل الذي يخالط الناس ويصبر على أذاهم

٢

گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسە ی تیگە ئی خە ئەک دەکات و

ئارام دەگریت له سەر ئازار و ناخۆشیان

قال : رسول الله ﷺ : ﴿ الْمُؤْمِنُ الَّذِي يُخَالِطُ النَّاسَ ، وَيَصْبِرُ عَلَى أَذَاهُمْ ، خَيْرٌ مِنَ الَّذِي لَا يُخَالِطُ النَّاسَ ، وَلَا يَصْبِرُ عَلَى أَذَاهُمْ ﴾ الصحيحة (٩٣٩) .

واته : پیغمبەری خودا ﷺ فەرمووی : ئەو باوەرداری تیگە ئی خە ئەک دەکات و ئارام دەگریت له سەر ئەو ئازار و ناخۆشیانە ی پیی دەگەیینن باشتره و خیری زیاتره لهو باوەرداری تیگە ئی خە ئەک ناکات و ئارام ناگریت له سەر ئازار و ناخۆشیەکانیان .

فضل التَّامِينِ فِي الصَّلَاةِ

٣

گەورەیی و پاداشتی ووتنی (آمین) لە ناو نوێژدا

قَالَ : رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿ إِذَا قَالَ الْإِمَامُ (غَيْرُ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ) (فَقُولُوا : آمِينَ . فَإِنَّهُ مِنْ وَافِقِ قَوْلِهِ قَوْلَ الْمَلَائِكَةِ غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ ﴾ صحيح البخاري (٧٨٢) .

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : هەر کاتێک ئێمام لە نوێژی جەماعەت دا ، ووتی : (غیر المغضوب علیهم ولا الضالین) ئیوە بلین (آمین) ، چونکە بە تەئکید هەر کەسیک ووتنی : (آمین) هەکی یەک بگرت لەگەڵ ووتنی (آمین)ی فریشتەکان خودای پەروەردگار لە گشت تاوانەکانی رابردووی خوێش دەبێت .

وہ لە فەرموودەیەکی تر دا هاتووہ پێغەمبەری خودا ﷺ دەفەرمویت : (إِذَا أَمَّنَ الْإِمَامُ فَأَمَّنُوا ، فَإِنَّهُ مَنْ وَافَقَ تَأْمِينُهُ تَأْمِينَ الْمَلَائِكَةِ : غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ) واتە هەرکاتێک ئێمام

شەست (٦٠) فەرموودەی صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

ووتی : (آمین) ئێوەش بڵێن (آمین) ، چونکە بە تەئکید هەر
کەسێک ئامینەکەی یەک بگرێت لەگەڵ ئامینی فریشتەکان
خودای پەروردگار لە گشت تاوانەکانی رابردووی دەبۆرێت.

الْحَمْدُ لِلَّهِ

فضل التَّكْبِيرِ لِلذَّهَابِ إِلَى الْجُمُعَةِ

گەورەیی و پاداشتی پەلە کردن لەسەرەتای رۆژ دا بۆ
چونە نوێژ و ووتاری رۆژی هەینی

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿مَنْ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ غَسْلَ الْجَنَابَةِ ثُمَّ رَاحَ ، فَكَأَنَّمَا قَرَّبَ بَدَنَةً ، وَمَنْ رَاحَ فِي السَّاعَةِ الثَّانِيَةِ ، فَكَأَنَّمَا قَرَّبَ بَقَرَةً ، وَمَنْ رَاحَ فِي السَّاعَةِ الثَّالِثَةِ ، فَكَأَنَّمَا قَرَّبَ كَبْشًا أَقْرَنَ ، وَمَنْ رَاحَ ، فِي السَّاعَةِ الرَّابِعَةِ ، فَكَأَنَّمَا قَرَّبَ دَجَاجَةً ، وَمَنْ رَاحَ فِي السَّاعَةِ الْخَامِسَةِ ، فَكَأَنَّمَا قَرَّبَ بَيْضَةً ، فَإِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ حَضَرَتِ الْمَلَائِكَةُ يَسْتَمْعُونَ الذِّكْرَ ﴾ صحیح البخاری (٨٨١) .

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : هەر کەسێک
خۆی بشوات لە رۆژی هەینی دا وەک خۆ شوشتنی بۆ
جەنابەت پاشان بپروات بۆ نوێژ و ووتاری هەینی ، واتە
پەلە بکات دواى خۆر هەلەتێن و سەرەتای رۆژەکە بپروات
بەرمو مزگەوت ، پاداشتی ئەو کەسە وەک ئەو وایە

ووشترێكى لە پێناو خودا سەر بېرپیت وە کردبیهتیه خێر ،
و هەر کەسیك بڕوات لە کاتی دووهم دا ، واتە هەندیک
دوا بکەوێت لە کاتی ئەو کەسەى پێشتر چوو بوو بەرەو
مزگەوت ، پاداشتی ئەو کەسەش وەکو ئەو وایە
مانگایەکی کردبێتە خێر ، وە هەر کەسیك لە کاتی سییەم
دا بڕوات واتە زیاتر دوا بکەوێت لەوێ پێش خۆی
پاداشتی ئەو کەسەش وەکو ئەو وایە مەرپێکی نیڕی شاخ
دارى کردبێتە خێر ، وە هەر کەسیك لە کاتی چوارەم دا
بڕوات ، پاداشتی ئەو کەسەش وەکو ئەو وایە مەریشکێکی
کردبێتە خێر ، وە هەر کەسیك لە کاتی پێنجەم دا بڕوات
، واتە نزیکى دەست پیکردنی ووتار ، پاداشتی ئەو
کەسەش وەکو ئەو وایە هیلکەیهکی کردبێتە خێر ، جا
هەر کاتیک ئێمام هاتە ناو مزگەوت و چووە سەر میمبەر
بۆ ووتار ووتن ، یەكسەر فریشتەکان دێنە ناو مزگەوت و
ئامادە دەبن و گوێ دەگرن لە یادی خودا کە بریتین لە
قورئان و فەرموودەو ئامۆژگاری ئێمامەکە ، وە واز دێنن
لە نویسنی پاداشتی هاتن بەرەو جومعه ، واتە هەر

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

کەسیک لە دواى دەست پیکردنى ووتارى ئىمام بیته
مزگەوت پاداشتی پەلە کردن بو هاتنه مزگەوتی لە دەست
دەچیت ، بەلام پاداشتی جومعه کەى پى دەگات و بوى
دەبیّت .

الله

٥ فضل من صلى على جنازة ثم انتظر حتى تدفن

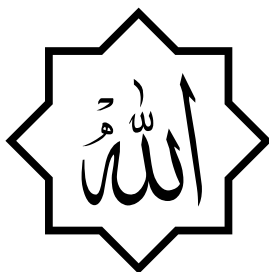
گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە نوێژ لەسەر مردوێهك دهكات ، پاشان چاوه‌ڕوان دهكات تاوه‌كو دهشاردریته‌وه

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿مَنْ شَهِدَ الْجَنَازَةَ حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَيْهَا فَلَهُ قِيرَاطٌ ، وَمَنْ شَهِدَ حَتَّى تُدْفَنَ كَانَ لَهُ قِيرَاطَانِ ، قِيلَ : وَمَا الْقِيرَاطَانِ ؟ قَالَ : مِثْلُ الْجَبَلَيْنِ الْعَظِيمَيْنِ﴾ صحیح البخاری (١٣٢٥).

واته : پێغه‌مبه‌رى خودا ﷺ فەرمویه‌تى : هەر کەسێک ئاماده‌ بی‌ت لەسەر مردوێهك تاوه‌كو نوێژى لەسەر دهكات ، ئەو کەسە بە ئەندازەى چیاىه‌كى زۆر گه‌وره پاداشتی بۆ هه‌یه ، وه هەر کەسێک له‌ دواى نوێژ کردنه‌که هەر ئاماده‌ بی‌ت تاوه‌كو مردووکه‌ دهشاردریته‌وه ئەو کەسە بە ئەندازەى دوو چیاى زۆر گه‌وره پاداشتی بۆ هه‌یه ، ووتیان : ئەى پێغه‌مبه‌رى خودا ﷺ ئایا (قیراطان) چیه‌ ؟

شەست (٦٠) فەرموودەی صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : وەکو دوو چیاى گەورە
وایە ، کەواتە ووشەى (قیراط) واتە : پاداشت بە ئەندازەى
چیاىەکی زۆر گەورە ، وە ووشەى (قیراطان) واتە : پاداشت
بە ئەندازەى دوو چیاى زۆر گەورە .



فضل صدقة الشحيح الصحيح

گەورەیی و پاداشتی مال بەخشین لە لایەن ئەو کەسەى
رزیل و لەش ساغە

جاء رجل إلى النبي ﷺ فقال : يا رسول الله ﷺ : ﴿أَيُّ
الصَّدَقَةِ أَعْظَمُ أَجْرًا؟ قَالَ : ﴿أَنْ تَصَدَّقَ وَأَنْتَ صَحِيحٌ شَحِيحٌ
، تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَأْمُلُ الْغِنَى ، وَلَا تُمَهِّلَ حَتَّى إِذَا بَلَغَتْ
الْحُلُقُومَ ، قُلْتَ لِفُلَانٍ كَذَا ، وَلِفُلَانٍ كَذَا ، وَقَدْ كَانَ لِفُلَانٍ
صحيح البخاري (١٤١٩).

واتە : پیاویك هاتە لای پیغەمبەرى خودا ﷺ ووتی : ئەى
نێردراوى خودا ، چ جووره مال بەخشینیك لە هەموو
جوورەکانى مال بەخشین پاداشتی گەورەترە؟ پیغەمبەرى
خودا ﷺ فەرمووی : تۆ مال ببەخشی لەو کاتەى کە تۆ لەش
ساغى هیچ نەخۆشیەکت لى نیه کە ببیتە هۆى نەمانى ئومید
و ئاوات لە ژیان دا ، وە لەو کاتەى کە تۆ زۆر رزیلى دەستت

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

گرتوووە بە مال و پارەت بۆ ئەوێ لە دەستت نەچیت و
دەترسیت فەقیر بیت ، وە لەو کاتەى ئومێد و ئاواتی
دەوڵەمەندیت هەبیت ، جا مال بەخشین دوا مەخە تا رۆحت
دگاتە گەردەنت و مردنت بە سەر دادیت ، پاشان لەو کاتەدا
وەصیەت دەکەیت و دەڵێیت بۆ فلانە کەس ئەوەندە ، وە بۆ
فلانە کەس ئەوەندە ، وە بە دنیایی مالهکەت هەر بۆ فلانە
کەسە ، واتە ئەگەر پێش ئەوێ مردنت بەسەر دابیت
مالهکەت نەبەخشیبت لە دوات دەمینیتەووە جگە لە تۆ وەری
دەگریت و سەرفی دەکات ، کە ئەویش میرات گرەکەى تۆیە .

الله أكبر

فضل الحج والعمرة

٧

گەورەیی و پاداشتی چۆنە حەج و عومرە

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿الْعُمْرَةُ إِلَى الْعُمْرَةِ كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا ،
وَالْحَجُّ الْمَبْرُورُ لَيْسَ لَهُ جَزَاءٌ إِلَّا الْجَنَّةُ﴾ صحیح البخاری
(١٧٧٣).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : عومرە کردن بۆ
عومرەیهکی تر دەبیە هۆی ڕەشکردنەوهی گشت تاوانە
بچوکهکان که له نیوان ئەم دوو عومرەیه ئەنجامت داوه ، وه
ئەنجام دانی حەجی تەواو و باش که قبول کراوه له لایەن
خودای پەروەردگار ئەم جوۆرە حەجکردنە بەهەشت بۆ
خاوەنەکهی به دەست دینێت .

ووشە (المبرور) واتە : قبول کراو ، که خاوەنەکهی هیچ
تاوانیکی له گەڵ تێکەڵ نەکردووه .



فضل الزرع والغرس

گەورەیی و پاداشتی دانەوێڵەو دار چاندن

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَغْرِسُهُ غَرْسًا أَوْ يَزْرَعُ زَرْعًا ، فَيَأْكُلُ مِنْهُ طَيْرٌ أَوْ إِنْسَانٌ أَوْ بَهِيمَةٌ ، إِلَّا كَانَ لَهُ بِهِ صَدَقَةٌ﴾ صحیح البخاری (٢٣٢٠).

واتە : هیچ موسوڵمانێک نیه داریک بچینیّت ، یان دانەوێڵەیهک بچینیّت ، ئینجا لە بەرھەمی ئەم دارەیان ئەم دانەوێڵەیه بەڵندەیهک بیخوات یان مروّفیك بیخوات یان چوار پییەک بیخوات ، ئیلا بۆ ئەو موسوڵمانە هەیه خیر و پاداشت .

فصل إخفاء الصدقة

٩

گەورەیی و پاداشتی مال بەخشین بە نهێنی

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿سَبْعَةٌ يُظِلُّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ: يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ الْإِمَامُ الْعَادِلُ ، وَشَابُّ نَشَأَ فِي عِبَادَةِ اللَّهِ ، وَرَجُلٌ قَلْبُهُ مُعَلَّقٌ فِي الْمَسَاجِدِ ، وَرَجُلَانِ تَحَابَّا فِي اللَّهِ اجْتَمَعَا عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَا عَلَيْهِ ، وَرَجُلٌ طَلَبَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ مَنْصِبٍ وَجَمَالٍ ، فَقَالَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ ، وَرَجُلٌ تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ فَأَخْفَاهَا حَتَّى لَا تَعْلَمَ بَيْنَهُ مَا تُنْفِقُ شِمَالَهُ ، وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهُ خَالِيًا فَفَاضَتْ عَيْنَاهُ﴾ صحیح مسلم (١٠٣١).

واته : پیغه مبهری خودا ﷺ فەرمووی : چهوت کهس هه نه خودای پهروەردگار له رۆژی دوایدا له ژیر سیبهری عهرشی خوی عهشریان دهکات له رۆژیک که هیج سیبهریک نیه ته نه سیبهری عهرشی خودای پهروەردگار نه بییت ، یه که میان : پیشه وایه کی داد پهروەر ، دووهمیان : گهنجیک گه وره بوبییت له ناو عیادهتی خودای پهروەردگار ، سییه میان : پیاویک دلی گری درابییت به مزگه وته کان ، چواره میان : دوو پیاو

یەكتریان خۆش دەوێت لە پێناو خودای پەروردگار بەیەكەوێ
لەسەر ئەم خۆشەویستییە کۆ دەبنەوێ وە لەسەر ئەم
خۆشەویستییە لەیەكتر جیا دەبنەوێ ، پێنجەمیان : پیاویكە
ئافرەتییكى خاوەن مال و عەشیرەت و جوان بانگی بكات بۆ
زیناکردن لەگەڵی بەلام كۆرەكە دەلیت بەراستی لە خودای
پەروردگار دەترسم ئەم كارە خراپە ناكەم ، شەشەمیان :
پیاویكە كاتیك مائیک دەبەخشیت ئەوەندە بە نەینی دەى
بەخشیت تاوەكو دەستى راستى نازانىت دەستى چەپى چى
بەخشیوێ ، - خۆینەرى بەرێز : بەلام لە صحیح بخارى دا
هاتووێ : (حَتَّى لَا تَعْلَمَ يَمِينَهُ مَا تُنْفِقُ شِمَالَهُ) واتە : دەستى
چەپ نەزانیت دەستى راست چى بەخشیوێ ، زانایان دەلین
ئەم مانایە تەواوترە چونكە مال بەخشین بە دەستى راست
دەكریت نەك چەپ ، حەوتەمیان : پیاویكە یادى خودای
پەروردگار دەكات بە تەنها و نەینی ، بى ئەوێ هیچ كەسیك
ئاگای لیبت ، پاشان هەردوو چاوەكانى فرمیسكى ئى دیتە
خوارەوێ.

فَضْلُ الْعِبَادَةِ فِي الْهَرَجِ

١٠

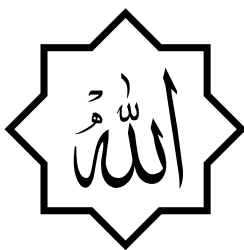
گەورەیی و پاداشتی عبادەت کردن لە کاتی فیتنە و شەڕ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : «الْعِبَادَةُ فِي الْهَرَجِ كَهَجْرَةِ إِلَيَّ» رواه مسلم.

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : پاداشتی عیبادەت کردن و بەردەوام بوون لەسەری لەکاتی فیتنە و شەڕ و تێکەڵ بوونی خەڵک لەگەڵ دنیا و شتی خراپ وەک کۆچ کردن بەرەو لای من وایە ، واتە : پاداشتی عیبادەتی ئەم جوۆرە کەسانە لەم سەردەمە خراپە دا وەک پاداشتی ئەو کەسە وایە کە لەسەردەمی پێغەمبەری خودا ﷺ کۆچی کردووێ لە پیناوی خودا لە مەککە وە بۆ مەدینە ، هەر وەک پێغەمبەری خودا ﷺ لە فەرموودەیەکی تردا دەفەرموێت : (فَمَنْ كَانَتْ هَجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهَجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ) واتە : هەر کەسێک کۆچ بکات لە مەککە وە بۆ مەدینە لە پیناوی خودای پەرەردگار و مەبەستی خودای پەرەردگار و شوێنکەوتن و

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

گوێرایە ئێ پێغەمبەرى خودا بێت ، بۆ ئەو کە هەیه پاداشت لە
لای خودای پەروەردگار لەسەر نیەتە پاکەکەى بۆ خودای
پەروەردگار و شوێن کەوتن و گوێرایە ئێ کردنى پێغەمبەرى
خودا ﷺ .



فضل قراءۃ سورة الاخلاص

۱۱

گہورہی و پاداشتی خویندنی سورہتی (الاخلاص)

قال رسول الله ﷺ : ﴿ من قرأ (قل هو الله أحد) عشر مرَّاتٍ
بَنَى اللهُ له بيتاً في الجنة ﴾ صحیح الجامع برقم : ۶۴۷۲ .

واتہ: پیغہمبہری خوا ﷺ فہرمووی : ﴿ ہەر کەسیک
بخوینیت سورہتی (الإخلاص) دە (۱۰) جار خودای پەروردگار
خانووہکی زۆر گہورہی بو دروست دەکات لە بەھەشت .

فضل قراءة سورة الكهف في يوم الجمعة

گەورەیی و پاداشتی خویندنی سورەتی کەهف لە رۆژی

هەینی دا

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ قَرَأَ سُورَةَ الْكَهْفِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ ، أَضَاءَ لَهُ مِنَ النُّورِ مَا بَيْنَ الْجُمُعَتَيْنِ﴾ صحیح الجامع الصغیر و زیادە .

واتە : پیغەمبەری خودا ﷺ فەرمووەتی : هەر کەسێک لە رۆژی هەینی دا سورەتی کەهف بخوینێت ، خودای پەروردگار خویندنی ئەم سورەتە دەکاتە نورێک لە ناو دڵی دا بە ئەندازەی نیوان ئەم هەفتەیە کە ئەم سورەتە تیا خویندووە ، وە ئەم هەفتەیە کە لە دواى دى ، واتە : پاداشتی خویندنی ئەم سورەتە بە بەردەوامی پێ دەگات لە گشت رۆژی هەفتە کە تاوەکو هەفتەى داهاوو .

فضل حفظ عشر آیات من أول سورة الكهف

١٣

گەورەیی و پاداشتی لەبەرکردنی (١٠) دە ئایەت لەسەرەتای

سورەتی کەهف لە رۆژی هەینی دا

قال رسول الله ﷺ : ﴿من حفظ عشر آيات من أول سورة الكهف عُصم من فتنه الدجال﴾ صحيح الجامع الصغير وزيادته .

واتە : پێغه‌مبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەر کەسێک لەسەرەتای سورەتی کەهف (١٠) دە ئایەتی لەبەر بکات ، ئەوا خوای پەروەردگار ئەو کەسە دەپاریزێت لەشەر و خراپەی دەجال.

📖 خۆینەری بەرپز : زانایان دەڵێن هۆکاری لەبەرکردنی ئەم (١٠) ئایەتە ئەودیه کە ئەم ئایەتانە باس لە چەند شتانیکی گرینک دەکەن هەر کەسێک بیری ئی بکاتەوه توشی شەری دەجال نابێت .

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

وہ (دجال) واتە : ئەو کەسەى زۆر درۆزنە و شت تێکەڵ دەکات ، وہ (دجال) کەسێکە لە پێش هاتنى رۆژى دوایى دىت ، کەسێکى پرچ ئالۆزە و چاوى راستەى عەیب دارە و وەکو دەنکە ترى دەرپەرپووە ، وہ لە نیوچەوانى نوسراوە کافر ھەموو موسولمانىک دەتوانىت بیخوینىتەوہ چ خویندەوار یان نەخویندەوار ، وہ (دجال) بە دەستى پیغەمبەر (عیسى) علیھ السلام دەکوژىت کاتىک لە ئاسمان دىتە خوارەوہ .

الله

فضل قراءة آية الكرسي دبر كل صلاة

گەورەیی و پاداشتی خۆیندنی ئایەتی کورسی لە دواى

گشت نوێژەکان

قال رسول الله ﷺ : ﴿من قرأ آية الكرسي دبر كل صلاة مكتوبة لم يمنعه من دخول الجنة إلا أن يموت﴾ صحيح الجامع الصغير وزيادته .

واتە : پێغەمبەرى خودا ﷺ دەفەرمویت : هەر کەسێک لە دواى گشت نوێژە فەرژەکان ئایەتی (الکرسی) بخوینیت ، هیچ شتێک لەبەردەمی نابێتە بەر بەست لە چونی بۆ بەهەشت ، تەنھا مردن نەبێت ، واتە : ئەگەر هاتو لە دواى خۆیندنی ئایەت (الکرسی) مرد ئەوا دەچێتە بەهەشت .

فضل قراءة سورة الكافرون عند النوم

گەورەیی و پاداشتی خۆبەندنی سورەتی کافرون لە کاتی
نوستن .

قال رسول الله ﷺ : ﴿إِذَا أَخَذْتَ مَضْجَعَكَ مِنَ اللَّيْلِ فَاقْرَأْ { قُلْ
يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ } ثُمَّ نَمْ عَلَى خَاتَمَتِهَا فَإِنَّهَا بَرَاءَةٌ مِنَ الشَّرْكِ﴾
صحیح الجامع الصغیر و زیادته .

واته : پێغه مبه‌ری خودا ﷺ ده‌فه‌رمو‌یت : کاتی‌ک له‌شه‌و دا
چو‌یت‌ه سه‌رجی‌گا‌که‌ت و پال‌که‌وتی سور‌ه‌تی کافرون بخو‌ینه‌ تا
کو‌تایی ، پاشان بخه‌وه ، چون‌که سوور‌ه‌تی کافرون مرو‌ف به
دوور ده‌کات له‌ هاوه‌ل بریاردان بو‌ خودای په‌روه‌ردگار ،
چون‌که ئه‌م سوور‌ه‌ته باس له‌ به‌ته‌نها خواپه‌رستی ده‌کات و
باس له‌ دور‌که‌وتنه‌وه له‌ په‌رستنی جگه له‌ خوای په‌روه‌ردگار
ده‌کات .

تییینی : (شرك) واتە : كەسێك لەگەڵ خۆی پەروردگار
بپەرستێت ، یاخود یەكێك لە عیبادەتەكان بۆ غەیری خودا
سەرف بکەى ، وەكو بلیت (یا رسول الله هاوار ، یان ، یا شیخ
عبدالقادر گەیلانی هاوار) بە هانام وەرە ، ئەم جوۆرە
هاوارکردنە (شرك)ەو لەهەموو گوناھێك گەورەترە ، خۆی
پەروردگار لە خاوەنەكەى خۆش نابێت ئەگەر تەوبەى
لەسەر نەكات ، بەلگەش لەسەر ئەوەى هاوارکردن جگە لە
خۆی پەروردگار (شرك)ە ئەم نایەتە پیرۆزەیه كە خۆی
پەروردگار دەفەرموێت : ﴿وَأَنَّ الْمَسَاجِدَ لِلَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ
أَحَدًا﴾ (الجن: ١٨) واتە : مزگەوتەكان مالى خودان و لەگەڵ
خودای پەروردگار داوا لە هیچ كەسێك مەكەن ، زانایانى
أصولی دەڵێن : لەم نایەتە پیرۆزەدا ووشەى (أحدا) هاتوووە
كە ووشەیهكى نەكیرەیه وە سیاقى كەلامیش نەهیه ، واتە :
لای ناهیهى تیا هاتوووە ، بۆیه دەڵێن فایدهى عموم دەدات واتە
گشت شتێك دەگرتەوه جگە لە خودا وەكو سەنەم و دار و
بەرد و قەبر و مەلانیكەت و پیغەمبەران و پیاوچاكان ...
هتد .

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

وہ داواکردن عبادەتە بۆیە نابیت داوا لە جگە لە خوای
پەروەردگار بکریت چونکە دەبیتە هوێ عبادەتکردن بۆ جگە
لە خوای پەروەردگار ئەمەش (شەرك)ەو جائیز نیە .

وہ بەلگەش لەسەر ئەوەی کە خوای پەروەردگار لە (شەرك)
خۆش نابیت ئەگەر خاوەنەکەى تەوبە نەکات پێش مردنی
ئەم ئایەتە پیرۆزەیه کە خوای پەروەردگار دەفەرمویت : ﴿إِنَّ
اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ ۚ
(النساء: ٤٨)﴾ واتە : بە تەئکید خوای پەروەردگار لە (شەرك)
خۆش نابیت بەلام لە جگە لە (شەرك) خۆش دەبیت بۆ ئەو
کەسەى کە خوای پەروەردگار بیهویت .

لە کوٲتاییدا : خویندنى سوردتى (الكافرون) پێش خەوت زۆر
بەسودە بۆ سەلامەتى بیروباوەرى موسوڵمانان ، وە پێویستە
ماناکەشى بزانی و بیر لە مانای ئایەتەکانى بکەنەوه .

فَضْل الدَّعَاءِ بَعْدَ الْوُضُوءِ

١٦

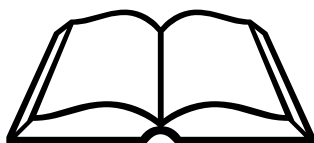
فَه زَلّی دُوعَا کِرْدَن لَه دُوای دِه سِت نُویژ شُوشْتَن

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ ثُمَّ قَالَ :
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ
وَرَسُولُهُ ، اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَابِينَ وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ .
فَتَحَّتْ لَهُ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَدْخُلُ مِنْ أَيِّهَا شَاءَ﴾ صَحِيحُ الْجَامِعِ
الصَّغِيرِ وَزِيَادَتِهِ .

وَآتِهِ : پِیغِه مَبْهَری خُوا ﷺ دِه فِه رَمُووِیْت : هَر کِه سِیْکِ بِه
تِه وَاوِی دِه سِت نُویژ بَشَوَات بِه بَیْ کِه م و کُورِی ، پَاشَان بِلّی دَان
دِه نِیْم بِه وِی کِه وَا هِیچ پِه رِسْتَرَاوِیْکِی بِه حَق نِیِه کِه شَايِه نِی
پِه رِسْتَن بَیْت جِگِه لَه (الله) تِه نِه ا خُودای تَاک و تِه نِه ا شَايِه نِی
پِه رِسْتَنه ، وِه هِیچ هَاوِیْکِی نِیِه لَه پِه رِسْتَن و دُرُوسْت کِرْدَن
و نَاو و سِیْفِه تِه کَانِی دَا ، وِه دَان بِه وِه دَا دِه نِیْم و شَايِه تِی
دِه دِه م کِه بِه تِه نُکِید (مُحَمَّد) ﷺ بِه نِدِی خُودای

شەست (٦٠) فەرموودەی صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

پەروەردگار و نێردراوی ئەوه ، خودای پەروەردگار من لە
تەوبەکاران حیساب بکە ، وه لەو کەسانەم حیساب بکە کە
پاکراوەتەوه لە گوناھ و تاوانەکان ، لە دواى خویندنی ئەو
دوعایە پیغمبەری خودا ﷺ دەفەرموێت : هەر هەشت
دەرگای بەهەشتی بۆ دەکریتەوه ، کام دەرگای بویت دەتوانیت
تیایدا بجیتە ژوورەوه .



فضل صلاة رکعتین بعد الوضوء

١٧

فەزڵی کردنی دوو رکعت نوێژ لە دواى دەست نوێژ

قال رسول الله ﷺ : ﴿بِمَ سَبَقْتَنِي إِلَى الْجَنَّةِ ؟ مَا دَخَلْتُ الْجَنَّةَ قَطُّ إِلَّا سَمِعْتُ خَشْخَشَتَكَ أَمَامِي ، فَأَتَيْتُ عَلَى قَصْرِ مُرَبَّعٍ مُشْرِفٍ مِنْ ذَهَبٍ ، فَقُلْتُ : لِمَنْ هَذَا الْقَصْرُ ؟ فَقَالُوا : لِرَجُلٍ مِنَ الْعَرَبِ ، فَقُلْتُ : أَنَا عَرَبِيٌّ ، لِمَنْ هَذَا الْقَصْرُ ؟ قَالُوا : لِرَجُلٍ مِنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ ، قُلْتُ : أَنَا مُحَمَّدٌ ، لِمَنْ هَذَا الْقَصْرُ ؟ قَالُوا : لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ ، فَقَالَ بِلَالٌ : يَا رَسُولَ اللَّهِ ، مَا أَدَّتْ قَطُّ إِلَّا صَلَّيْتُ رَكَعَتَيْنِ ، وَمَا أَصَابَنِي حَدَثٌ قَطُّ إِلَّا تَوَضَّأْتُ وَصَلَّيْتُ رَكَعَتَيْنِ ، فَقَالَ بِهَذَا) صحیح الجامع حدیث رقم ٧٨٩٤.

واتە : پیغەمبەری خودا ﷺ فەرمویەتی : ئەو بیلال بە چ شتێک تۆ پێش من کەوتیەوه لە بەهەشت ، هیچ کاتیەک نەچومەتە بەهەشت نیلا لە پێش خۆمەوه گویم لە دەنگی روێشتنی تۆ بووه ، خوینەری بەرپز زانیان دەفەرموون : ئەم فەرموودەیە مانای ئەوە نیە کە بیلال پێش پیغەمبەری

شەست (۶۰) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەو چاکەکان

خودا ﷺ دەچیتە بەهەشتەو بەئکو یەكەم كەس كە دەرگای بەهەشتی بۆ دەرکێتەو پێغەمبەری خوشەویستمانە ﷺ كە لە فەرموودەدا هاتوو ، دەرگەوانی بەهەشت بە پێغەمبەری خودا ﷺ دەئیت : ئەمرم پێکراوە كە پێش تۆ دەرگا بۆ هیچ كەسێك نەكەمەو ، بەلام ئەو خەونەى كە پێغەمبەری خودا ﷺ بینویەتى بە بیلال ماناكەى ئەوێه كە بیلال یەكێكە لە ئەهلى بەهەشت و لەگەڵ پێغەمبەری خودا دا ﷺ دەبیئت لێى جیا نابیتەو .

مانای تەواوی فەرموودەكە ئەو بوو كە پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : چوم بۆ لای كۆشكێكى چوار گۆشەو بەرز كە لە زێر دروست كرابوو ، ووتەم ئەم كۆشكە بۆ كێه ، ووتیان بۆ پیاویكە لە عەرەب ، پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : من عەرەبم ، ئایا ئەم كۆشكە بۆ كێه ؟ ووتیان بۆ پیاویكە لە قورەیش ، فەرمووی من قورەیشیم ، ئایا ئەم كۆشكە بۆ كێه ؟ ووتیان: بۆ پیاویكە لە ئومەتى محمد ﷺ ووتەم: من (محمد)م بۆ كێه ئەم كۆشكە ؟ ووتیان: بۆ عومەرى كورى خەتابە پاشان بیلال ووتى ئەى پێغەمبەرى خودا ﷺ هیچ جار بانگم

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

نەدەدا ئیلا دوو رکعت نوێژم دەکرد ، وه هیچ جار دەست
نوێژم نە دەشکا ئیلا دەست نوێژم دەگرتەوه دوو رکعت
نوێژم دەکرد ، ئینجا پیغەمبەری خودا ﷺ پێی فەرموو :
ئەوه لەبەر ئەم دوو رکعت نوێژە بووه که له دواى بانگ و
له دواى دەست نوێژ کردبووى بە بەردەوامى .

فضل ذكر : الله أكبر كبيراً والحمد لله كثيراً

و سبحان الله بكرةً وأصيلاً ، بعد تكبيرة الاحرام في الصلاة

فه زلى ووتنى ئهه زيكره له دواى كردنى ته كبرهه

دابه ستنى نويزر واته پيش خويندنى سورهتى (الفاتحه) .

قال رسول الله ﷺ : ﴿بَيْنَمَا نَحْنُ نُصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ إِذْ قَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا وَسُبْحَانَ اللَّهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ الْقَائِلُ كَلِمَةً كَذَا وَكَذَا قَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ. قَالَ عَجِبْتُ لَهَا فُتِحَتْ لَهَا أَبْوَابُ السَّمَاءِ﴾ صحيح مسلم .

واته : كورى ئيمامى عومهر ﷺ فهرمووى : جاريكيان ئيمه نويزمان ده كرد له گهال پيغه مبهري خودا ﷺ ، له ناكاو به كييك له هاوه لاني پيغه مبهري خودا ﷺ ئهه زيكرهه فهرموو كه له فهرموودهكه دا هاتووه ، كه ئهه مهش مانا كه يهتى : خوداى پهروهر دگار له هه موو شتيك گه وره تره

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

و سوپاس و ستایشیکی زۆر بۆ خودای پەروەردگار ، وه پاکی و بیگەردی له هەموو کەم و کوریەك بۆ خودای پەروەردگار له به‌یانیان و ئیواران دا ، ئینجا پیغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : کى بوو ئەم زیکرەى خویند ؟ یەکیك له هاوڵەکان ووتی من بووم ئەى پیغەمبەری خودا ﷺ ، پیغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : سەرسام و موعجیب بووم بۆ ئەم زیکرە ! گشت دەرگاكانى به‌هەشتى بۆ کرایه‌وه .

ئینجا کورى ئىمامى عومەر رضی اللہ عنہ فەرمووی : هەرگیز ئەم زیکرەیه‌م واز لى نه‌هینا له‌و کاته‌ى گویم له پیغەمبەری خودا بوو ﷺ که ئەم ووتەیه‌ى فەرموو .

فَضْل ذِکْر (رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا کَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ

فِه زَلِّي وِوتنی ئِه م زیکرِه لِه دَوای هِه سِتانه وِه لِه رِکوع دَا

عَنْ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعِ الزُّرْقِيِّ ، قَالَ : ﴿ كُنَّا يَوْمًا نُصَلِّي وَرَاءَ النَّبِيِّ ﷺ ، فَلَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكْعَةِ ، قَالَ : سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ، قَالَ رَجُلٌ وَرَاءَهُ : رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ ، حَمْدًا کَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ ، فَلَمَّا انْصَرَفَ ، قَالَ : مَنْ الْمُتَكَلِّمُ ؟ قَالَ : أَنَا ، قَالَ : رَأَيْتُ بَضْعَةً وَثَلَاثِينَ مَلَكًا يَتَدِرُّونَهَا ، أَيُّهُمْ يَكْتُبُهَا أَوَّلَ ؟ صَحِیح البخاری (٢٠٢ / ١) (٧٩٩) .

واته : رفاعه ده لَیْت : رُوژِکیان ئِیمِه نو یژمان ده کِر دِه دَوای پیغِه مبهری خُودا ﷺ ، جا کِیتی ک پیغِه مبهری خُودا ﷺ سهری به رز کِرده وِه لِه رِکوع و فِه رَمووی : (سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ) واته : خُودای پِهروه رِگَار وِه لَأمی ئِه و کِه سِه ی داوِه کِه حَمْد و سوپاسی خُودای پِهروه رِگاری کِر دِه ، هِه ر لِه م کاتِه یَا یِه کِی ک لِه هاوِه لِه کانی لِه دَوای پیغِه مبهری خُودا ﷺ ئِه م دوعایه ی کِر دِه کِه لِه فِه رَموودِه کِه دَا ها تووِه ، ئِه مِه ش ماناکِه یِه تی :

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

پەرورەدگاری ئێمە هەر بۆ تۆیە سوپاس و ستایش ،
سوپاسییکی زۆر دوور لە ریا و سومعه وه حەمدییکی وا که زۆر
خێر و پاداشتی لەگەڵ بێت ، جا کاتێک لە نوێژ تەواو بوون ،
پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : کۆ بوو ئەم دوایەى
خویند ؟ کەسەکە ووتی من بووم ، پێغەمبەری خودا ﷺ
فەرمووی : سى و ئەوەندە مەلاییکەتە پەلەیان دەکرد بزەنن
کامیان دەتوانیّت پێش ئەوى تریان پاداشتی ئەم دوایە
بنوسیّت .

📖 تێبینی : ووشەى (بُضْع) لە زمانى عەرەبیدا لە (٣) تاوهکو

(١٠) بەکار دیّت ، واتە : (٣٤) یان (٣٧) یان (٣٩) مەلاییکە .

فضل المحافظة على السنن الرواتب

۲۰

فەزلى چاودىرى کردن و بەردهوام بوون له سەر نوێژه

سوننه تهکانى دواى فەرزەکان ، یان ییش فەرزەکان

قال رسول الله ﷺ : ﴿من صَلَّى في اليوم واللييلة اثني عشرة ركعة تطوعاً ، بنى الله له بيتاً في الجنة﴾ (صحیح الجامع الصغیر وزيادته).

واته : هەر كهسيك دوانزه ركعت نوێژی سوننهت بكات له شهو و رۆژيك دا لهكاتى نوێژه فەرزەکان ، جا هەنديك لهم نوێژه سونهتانه له پيش نوێژه فەرزەکان دهكرين وه هەنديكيشيان له دواى نوێژه فەرزەکان دهكرين ، پيغه مبهري خودا ﷺ دهفەرمويت : خودای پهروهردگار به هوى كردنى ئەم دوانزه ركعتە خانويهكى له بههەشت بۆ دروست دهكات. بۆ زانيارى ئەم دوانزه ركعتە بهم شيويه ئەنجام دهدرين :

چوار ركعت له پيش نوێژی نيوهرو ، وه دوو ركعت له دواى دا ، وه دوو ركعت له دواى نوێژی مهغريب ، وه دوو ركعت

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

لە دواى نوێژى عیشا، وه دوو رکعت لە پێش نوێژى بەیانی ،
کە کوێ نوێژه سونەتەکان لە کاتى نوێژه فەرەزەکان دەکاتە
دوانزە رکعت واتە شەش نوێژى دوو رکعتى .

تێبینى : سەبارەت بە نوێژى سونەت پێش نوێژى عەسر 

لە فەرموودەیهك دا هاتوووە كە پێغەمبەرى خودا ﷺ

دەفەرمویت : ﴿رَحِمَ اللَّهُ امْرَأً صَلَّى قَبْلَ الْعَصْرِ أَرْبَعًا﴾ هەذا

الحديث حسنه الالباني رحمه الله في صحيح الجامع .

مانای فەرموودەكە : ڕەحمەتى خودای پەروەردگار لەو كەسە
بێت كە پێش نوێژی عصر چوار رکعت نوێژی سونەت
بكات.

فضل صلاة النافلة قبل الظهر وبعده

٢١

فەزڵی کردنی نوێژی سوننەت لە پێش نوێژی نیوەڕۆ وە لە
دوای نوێژی نیوەڕۆ .

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ حَافِظٌ عَلَى أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ قَبْلَ الظُّهْرِ
وَأَرْبَعٍ بَعْدَهَا حَرَمَهُ اللَّهُ عَلَى النَّارِ﴾ (صحیح الجامع الصغیر
وزیادته).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ دەفەرموێت : هەر کەسیك
بەردەوام بێت لەسەر ئەنجام دانی چوار ركهعت سونەت لە
پێش نوێژی نیوەڕۆ ، وە بەردەوام بێت لەسەر کردنی چوار
ركهعت سونەت لە دوای نیوەڕۆ ، خودای پەروردار
حرامی کردووە لەسەر خۆی کە ئەم کەسە بە ئاگر بیسوتێنێت .

فضل صلاة النافلة قبل العصر

فہ زلی ئہ نجامدانی نویژی سونہت لہ پیش نویژی عہ سر

قال رسول الله ﷺ : ﴿رَحِمَ اللَّهُ امْرَأً صَلَّى قَبْلَ الْعَصْرِ أَرْبَعًا﴾
(صحیح الجامع الصغیر و زیادتہ).

واتہ: پیغہ مبهری خودا ﷺ فہر موویہ تی: رحمتی خودا لہ و
کہ سہی کہ چوار رکعت نویژی سونہت بکات لہ پیش نویژی
عہ سر.

فضل قیام اللیل

٢٣

گەورەیی و پاداشتی شەونوێژ کردن

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ قَامَ بَعَشْرَ آيَاتٍ لَمْ يُكْتَبْ مِنَ الْغَافِلِينَ ، وَمَنْ قَامَ بِمِئَةِ آيَةٍ كُتِبَ مِنَ الْقَانِتِينَ ، وَمَنْ قَامَ بِأَلْفِ آيَةٍ كُتِبَ مِنَ الْمُقْنَطَرِينَ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادتە).

واتە : پیغەمبەر ﷺ فەرموویەتی: هەرکەسێک هەڵسێت بەشەو (١٠) دە ئایەت بخوینێت لەنوێژا بەلام بە لەسەر خوێ و بیرکردنەو لە ماناکانی ، ئەو کەسە ناوی لەکتابی غافل و بی ئاگاکیان نانووسرێت ، وە هەر کەسێک هەڵسێت (١٠٠) سەد ئایەت بخوینێت لە نوێژەکەیدا ئەو کەسە ناوی دەنوسرێت لە کتابی گوێرایەل و ملکهچی بو خودای پەروەردگار ئەو کەسانە کەوا زۆردەمیننەو لەنوێژەکانیاندا درێژی دەکەنەو ، وە هەر کەسێک هەڵسێت هەزار ئایەت بخوینێت لە نوێژەکەیدا دا ناوی لە کتابی ئەو کەسانە دەنوسرێت کە خاوەنی پاداشتی زۆرن .

فضل صلاة التطوع خفية

۲۴

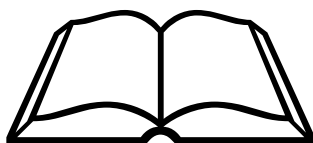
گہورہی و فہزلی نویژی سونہت بہ نہی

قال رسول الله ﷺ: ﴿صلاة الرجل تطوعا حيث لا يراه الناس تعدل صلاته على أعين الناس خمسا و عشرين﴾ (صحیح الجامع الصغیر وزیادہ).

واتہ: پیغمبرِ خدا ﷺ دہرموویت: نویژی سونہتی
ئہو پیاوہی کہ بہ نہی ئہنجامی دہدات بہو شیوہیہی کہ
خہلک نہیبینیت ، پاداشتی زیاترہ لہو نویژہی کہ لہبہر
چاوی خہلک دہیکات بہ بیست و پینج دہرجہیہ .

📖 زانایان دہلین خودای پەروردگار نویژی سونہتی بو
ئہوہی داناوہ تاوہکو خہلک بہووی ئہنجامدانی بیی لہ
خودای پەروردگار نزیک بنہوہ ، جا ئہم نویژہ چہند بہ
ئخلاص و دوور لہریا ئہنجام بدریت ئہوہ زیاتر مروؤف لہریا
و سومعہ بہ دوور دہبیت ، بہلام نویژی فہرز دہبیت
بہئاشکرا و لہبہر چاوی خہلک بکریت لہ مزگہوت بہ

جەماعەت ، چونکە نوێژی جەماعەت بەبەلگەى ئایەت و
فەرموودەى واجبەى وه هۆکارى ئەنجام دانى نوێژی فەرپز
بەئاشکرایى ، ئەوهیه که خودای پەروردگار ئەو شتانەى
فەرپز کردون بە گەوره بگيرين لەناو خەڵکدا خەڵکى لێى
بەئاگابیت .



فضل صلاة الضحی

٢٥

گەورەیی و پاداشتی نوێژی چێشتەنگاو

قال رسول الله ﷺ : ﴿من صلى الضحى أربعاً ، وقبل الأولى أربعاً ، بني له بيت في الجنة﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته : پیغمبەر ﷺ دەفەر مویت : هەرکەسێک چوار رکعت نوێژی چێشتەنگاو بکات ، وه چوار رکعتیش نوێژی سونەت پیش نوێژی نیوەرۆ بکات ، بوی دروست دەکریت خانوێهك له بهههشت بههوی ئەم نوێژه سونەتانه .

فضل وصل الصفوف وسد الفرج

گەورەیی و پاداشتی گە یاندنی ریزەکانی نوێژ و

پڕکردنەوهی کەلێنەکان

قال رسول الله ﷺ : ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى الَّذِينَ يَصِلُونَ الصُّفُوفَ ، وَمَنْ سَدَّ فُرْجَةَ رَفَعَهُ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةً﴾ (صحیح الجامع الصغیر وزیادته).

واتە : پیغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : خودای پەروەردگار لەو کەسانە خوێش دەبێت کە ریزی نوێژەکان دەگەیەنن بەیەک وکەلێنەکان پڕدەکەنەوه ، وه مه‌لائیکه‌ته‌کانیش داوای لێخوێش بوون ده‌کەن له خودای پەروەردگار بۆ ئەم جووره کەسانە ، وه پیغەمبەری خودا ﷺ ده‌فه‌رمویت : هەر کەسێک کەلێنێک بۆشایەک لەریزی نوێژدا پڕبکاتەوه خودای پەروەردگار دەرەجەیه‌ک پله‌و پاداشتی به‌رزده‌کاته‌وه به‌هۆی پڕکردنەوهی بۆشایی ئەم ریزه .

فضل کثرة السجود لله تعالى

٢٧

گەورەیی و پاداشتی زۆر سوجده بردن بۆ خودای پەروردگار

قال رسول الله ﷺ : ﴿ مَا مِنْ عَبْدٍ يَسْجُدُ لِلَّهِ سَجْدَةً إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بِهَا حَسَنَةً وَحُطَّ بِهَا سَيِّئَةٌ ، وَرَفَعَ لَهُ بِهَا دَرَجَةً ، فَاسْتَكْثَرُوا مِنَ السُّجُودِ ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته : پێغه‌مبەر ﷺ هیچ بەندهیهك نیه سوجده ببات له‌نوێژدا بۆخوای پەروردگار ئیلا خودای پەروردگار خیریکی بۆ دەنوسیت وەتاوانیکی بۆ ڕەش دەکاتەوه ، وە پلهیهکی بۆ بهرز دەکاتەوه ، جازۆر سوجده بردن بۆ خودای پەروردگار ئیلا خودای پەروردگار خیریکی بۆ دەنوسیت ، وە تاوانیکی بۆ ڕەش دەکاتەوه ، وە پلهیهکی پێ بهرز دەکاتەوه ، جا زۆر سوجده ببەن بۆ خودای پەروردگار .

تیبینی : مەبەست لەسوجده لەم فەرمووده پیرۆزه دا 
سوجده لەناو نوێژدا ، نەك سوجدهی شوكر یان سوجدهی

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

قورئان خویندن ، چونکە سوجدەى شوکور یان سوجدەى
تیلاوە مروق ئەمرى پینەکراوە زۆر سوجدە ببات لەم
دوو حالەتانه ، بەلکو ئەم دوو سوجدانه هەندیک کات
لەکاتی دیاریکراوى خۆى ئەنجام دەدریت .

اللَّهُ أَكْبَرُ

فضل من صَلَّى الفجر في جماعة ، ثم ذكر الله

حتى تطلع الشمس ، ثم صلى ركعتين

گەورەیی و پاداشتی ئەو کە سەھە ی کە نوێژی بە یانی دەکات

بە جەماعەت ، پاشان زیكری خودای پەروەردگار دەکات تا وەكو خۆر

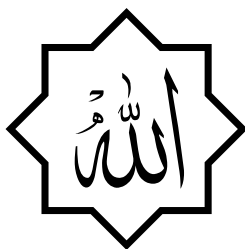
هەڵدێت ، پاشان دوو رکعت نوێژی سونەت بکات.

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ صَلَّى الْفَجْرَ فِي جَمَاعَةٍ ، ثُمَّ قَعَدَ يَذْكُرُ
اللَّهَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ ، ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ ، كَانَتْ لَهُ كَأَجْرِ حَجَّةٍ
وَعُمْرَةٍ ، : تَامَّةٍ ، تَامَّةٍ ، تَامَّةٍ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادتە).

واتە : پیغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەركەسیك
نوێژی بە یانی بە جەماعەت بکات پاشان لە شوێنی خۆی
دابنیشێن و زیكری خودای پەروەردگار بکات تا وەكو خۆر
بە قەدەر رمحیک هەڵدێت ، پاشان دوو رکعت نوێژ بکات
پاداشتی بو ئەو کە سە وەكو حەج و عومریە ، پیغەمبەری
خودا ﷺ سی جار فەرمووی پاداشتیکی تەواو تەواو تەواو بە
قەد پاداشتی حەج و عومریە.

شەست (٦٠) فەرموودەی صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

📖 تێبینی : وه سەبارەت بە پاداشتی حەج و عومرە ، که مانای ئەوه نیە که کەسەکه بهم دوو رکعتە فەرزی حەجی لەسەر لا دەکەوێت ، نەخێر بەلکو تەنها پاداشتی حەج و عومرە ی بۆ دەنوسرێت ، ئەگینا ئەگەر حەجی نەکرد بێت و توانای چونی هەبێت واجبه لەسەری بجێت ئەنجامی بدات .



فضل إدراك التكبيرة الأولى مع الجماعة أربعين يوماً

گہورہی و پاداشتی گہیشتن بہ تہکبیری یہکہم لہ گہل نِیمام
دا لہ نویژی جہماعہت دا ، چل رُوژ لہ دوا ییہک

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ صَلَّى لَهِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا فِي جَمَاعَةٍ يَذْرُكُ
التَّكْبِيرَةَ الْأُولَى ، كُتِبَ لَهُ بَرَاءَتَانِ : بَرَاءَةٌ مِنَ النَّارِ ، وَبَرَاءَةٌ مِنَ
النَّفَاقِ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادتہ).

واتہ : پیغہمبہری خودا ﷺ فہرموویہتی: ہہرکہسیک بہ
ئیخلاسی واتہ بہنیہت پاکی و دوور لہ ریاو ، چل رُوژ بہ
بہردہوامی نویژ بکات بہ جہماعہت و بگات بہ تہکبیرہی
یہکہم ، کہ تہکبیری نویژدا بہستنہ ، بوئو کہسہ
دہنوسریّت رزگار بوون لہ دووشت ، رزگار بوونیکی لہ ناگر
وہ رزگار بوون لہ دوو رووی .

خوینہری بہریژ ہہر کاتیکیئم فہرموودہیہ کردہوہ پیبکہ
ین بہ دوور دہبین لہسیفاتی مونافیقہکان ، چونکہ یہکیک

لەسێفەتەکانی مەروۇفی موناڤیق ئەو دەیه نوێژەکانی بەتەمبەلێ دەکات ، وە سەر گرانه لەهاتنی بۆ نوێژی جەماعەت ، و بەلکو زۆربەى جار هەر نایەت بەتایبەتی نوێژی بەیانى و نوێژی عیسا .

بە لگەش لەسەر سەرگرانی و تەمبەلێ موناڤیقان بۆ جەماعەت بە تایبەتی نوێژی بەیانى و نوێژی عیسا ئەم فەرموودەیه :
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿إِنَّ أَثْقَلَ صَلَاةٍ عَلَى الْمُنَافِقِينَ صَلَاةُ الْعِشَاءِ وَصَلَاةُ الْفَجْرِ، وَلَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِيهِمَا لَأَتَوْهُمَا وَلَوْ حَبَوًّا ، وَلَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَّ بِالصَّلَاةِ فَتُقَامَ ، ثُمَّ أَمَرَ رَجُلًا فَيَصَلِّيَ بِالنَّاسِ ، ثُمَّ أُنْطَلِقَ مَعِيَ بِرِجَالٍ مَعَهُمْ حُزْمٌ مِنْ حَطَبٍ إِلَى قَوْمٍ لَا يَشْهَدُونَ الصَّلَاةَ فَأُحَرِّقَ عَلَيْهِمْ بُيُوتَهُمْ بِالنَّارِ﴾ (متفق عليه) .

واتە: گران ترین نوێژ لەسەر موناڤیقان نوێژی عیسا و نوێژی بەیانى یە بە جەماعەت ، ئەگەر بزانی پاداشتی چەند زۆرە کردنی ئەم دوو نوێژانە دەهاتن بۆ ئەنجام دانى ئەگەر لەسەر دەست و چۆکەکانیشیان با ، لەناو دلی خۆم داناوه کەوا رۆژێک ئەم بە نوێژ بکەم و قامەت بکریت و پاشان ئەم بەکەسیک بکەم لەجیاتى من نوێژ بۆ خەلك بکات ، پاشان

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

کۆمەڵیک پیاو لەگەڵ خۆم ببەم و هەندیك دار هەلبگر و مال بەسەر ئەو کەسانە بسوتینم کە ئامادە نابن بۆ نوێژی جەماعەت .

زانایان دەڵێن : ئەم فەرموودەیه بەلگەیه لەسەر واجبیهتی نوێژی جەماعەت چونکە ئەگەر واجب نەبوايه چۆن پیغەمبەرى خدا ﷺ هەرەشەى مال سوتاندن دەکات لەسەر شتیک کە واجب نەبێت ، جا بۆیه نەهاتن بۆ نوێژی جەماعەت تاوانە چونکە هەرەشەى لەسەر کراوه بە ئاگر .

وە خودای پەروردگار دەفەرمووێت: ﴿وَارْكَعُوا مَعَ الرَّاكِعِينَ﴾ (البقرة: ٤٣) واتە: رکوع بەرن لەگەڵ رکوع بەران ، خودای پەروردگار بە جەماعەت ئەمری کردووە بە رکوع بردن کە ئەویش بە جەماعەت دەکریت ، وە زۆر بەلگەى تر هەیه لەسەر واجب بونی نوێژی جەماعەت نامەوێت لێرە باسی بکەم لە بەردرێژبۆنەوێ بابەتەکە .

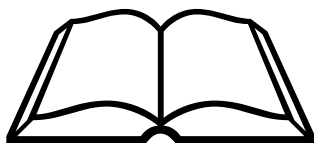
أفضل الصلوات عند الله تعالى

۳۰

گہورہترین و خیرترین نویژ لہ لای خودای پەروردگار

قال رسول الله ﷺ : ﴿أفضل الصلوات عند الله صلاة الصبح يوم الجمعة في جماعة﴾ السلسلة الصحيحة (٤/ ١٥٦٦).

واته : پیغہمبہری خودا ﷺ فہرموویہتی : گہورہترین و خیرترین نویژہ فہرزہکان لہ لای خودای پەروردگار ، نویژی بہیانہ لہ رۆژی هہینیدا بہ جہماعہت .



فضل ذکر (سبحان الله العظیم و بحمده)

گەورەیی و پاداشتی زیكری پاکی و بیگەردی بۆ ئەو خودایەى كه له
هەموو شتێك گەورەترەو سوپاس و ستایش بۆ خودا

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ قَالَ : سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ ،
غُرِسَتْ لَهُ نَخْلَةٌ فِي الْجَنَّةِ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته : پیغەمبەرى خودا ﷺ فەرموویەتى : هەر كەسێك
بلیت پاکی و بیگەردی بۆ ئەو خودایەى كه به دورە له گشت
كەم و كۆریەك ، وه له هەموو شتێك گەورەترە ، وه سوپاس و
ستایش بۆى ، خودای پەروردگار به هۆى ئەم زیكره هەر
جارێك بلیت دارخورمایهكى بۆ دەروێنیت له بههەشت ،
زانایان دەلێن پیغەمبەرى خودا ﷺ لهم فەرموودیه دا له
جیاتى گشت دارێك باسى دارخورمای کردوو ، چونكه دار
خورما زۆر سود و قازانجى ههیه ، بهلام دار و بهروبومى
بهههشت وهكو دار و بهرو بومى دنیا نیه ، چونكه له
فەرموودەى تر دا هاتوو سیبەرى دارى بهههشت ئەوهنده

گەورەیه بە ئەندازەى رۆیشتنى سوارێك لەسەر ئەسپ و (١٠٠) سال بروات لە ژیری هیشتا سیبەرەكەى كۆتایی پى نایەت ، هەر وەكو خودای پەرورەدگار دەفەرمویت (وَضَلَّ مَدُود) واتە: سیبەرى دارەكانى بەهەشت زۆر درێژە ، وە هەندىك دار هەیه قەدەكەى لە زیڕە وە لقەكانى لە لوء لوءن ، وە كاتیك باى لى دەدات هیچ دەنگیك خوش نیه بە قەد دەنگى لقى ئەم دارە ، وە ئەهلى بەهەشت لە بەروبومى بەهەشت دەكەنەو بە پێو ، یان بە دانىشتن یان بە پال دانەو ، یان بە هەر شیوەیهك بێت ، دەتوانن زۆر بە ئاسانى بەرهمى دارەكە لیبكەنەو وەو بیخۆن ، هەر وەك خودای پەرورەدگار دەفەرمویت ﴿وَذَلَّلْتُ قُطُوفَهَا تَذَلِيلًا﴾ (النساء: ١٤) واتە: لقى دارەكانى بەهەشت ملەكەج كراون بو ئەهلى بەهەشت تا بتوانن زۆر بە ئاسانى لى بكەنەو .

فضل دعاء کفارة المجلس

٣٢

گەورەیی و پاداشتی و نزای تەوبەکردن و گەرانهوه بوۆ لای
خودای پەروەردگار لە شوێنی دانێشتن

قال رسول الله ﷺ : ﴿من قال : سبحان الله وبحمده سبحانك اللهم وبحمدك ، أشهد أن لا إله إلا أنت أستغفرك وأتوب إليك فإن قالها في مجلس ذكر ، كانت كالطابع يطبع عليه ، ومن قالها في مجلس لغو كانت كفارة له﴾ (صحیح الجامع الصغیر وزیادته).

واته : پێغه‌مبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەر کەسیک
بلیت پاکى و بیگەرەدی بوۆ خودای پەروەردگارە و سوپاس و
ستایش بوۆ خودا ، خودایە پاکى و تەواوى و سوپاس هەر بوۆ
تۆیە ، وه شایەتی دەدەم کە هیچ پەرستراویک نیە بە حق
کە شایەنی پەرستن بیت جگە لە تۆ ، داواى لى خوۆش بوون لە
تۆ دەکەم ، وه بوۆ لای تۆ دەگەرپێمەوه ، ئەگەر ئەم دوایە لە
مەجلیسی زیکر دا بلیت واتە پێش هەستان لە مەجلیسەکە

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

وەکو ئەوه وایە کە ئەم زیکرەى لەم مەجلیسە کراوە چاپ
کرايێت لەسەر پەرتوکیك بۆ رۆژی دوایی ، بەلام ئەگەر ئەم
دوعایە لە مەجلیسیك بلييت ، کە ئەم مەجلیسە ووتەى
خراپ و بى سودى تیدا کرايێت ، ئەوا ئەم دوعایە دەبيته
هۆکاری رەش کردنەوهى ئەو تاوانانەى کە لەم مەجلیسە دا
کراوە.

📖 تيبينى : ئەم دوعایە پيش هەستان لە شوینى
دانىشتنەکە دەکريت ، جا ئەم شوینە چ مال بييت یان
مزگەوت بييت یان بازار بييت ، یان هەر شوینیک بييت کە
لە شەرع دا دروست بييت ، مروّف لیى دابنیشييت .

فصل ذکر التسبیح و التهلیل والتکبیر

گەورەیی و پاداشتی ئەم زیکرانەی لەم فەرموودەیە دا

قال رسول الله ﷺ : ﴿إِنَّ (سُبْحَانَ اللَّهِ ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ) ، تَنْفُضُ الْخَطَايَا ، كَمَا تَنْفُضُ الشَّجَرَةَ وَرَقَهَا﴾
(صحیح الجامع الصغیر و زیاداته).

واتە : پیغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : زیکری (سبحان الله) واتە : پاکی و بیگەردی بۆ خودا لە هەموو کەم و کوریەک ، وە زیکری (الحمد لله) واتە : هەموو سوپاس و ستایشێک بۆ خودای پەروەردگار ، وە زیکری (لا اله الا الله) واتە : هیچ پەرستراویەک نیە بە حەق شایەنی پەرستن بێت تەنها خودای پەروەردگار نەبێت هەر ئەو شایەنی پەرستنە ، وە زیکری (الله أكبر) واتە : خودای پەروەردگار لە هەموو شتێک گەورەترە ، ئەم زیکرانە گوناھو تاوانەکانی مرووف هەڵدەورێنن ، هەر وەکو چۆن دار گەلاکانی هەڵدەورێنێت.

فضل ذکر سبحان الله

٣٤

گەورەیی و پاداشتی زیكری (سبحان الله)

قال رسول الله ﷺ : ﴿أَيَعِزُّ أَحَدُكُمْ أَنْ يَكْسِبَ كُلَّ يَوْمٍ ، أَلْفَ حَسَنَةٍ ؟ يُسَبِّحُ اللَّهَ مِائَةَ تَسْبِيحَةٍ ، فَيَكْتُبُ اللَّهُ لَهُ بِهَا أَلْفَ حَسَنَةٍ ، أَوْ يُحِطُّ عَنْهُ أَلْفُ خَطِيئَةٍ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته: پاکی و بیگەرەدی بۆ خودای پەرورەدگار . بیغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی: ئایە ناتوانیت یەکیک لە ئیوە بۆ خوی بە دەست بینیت هەموو رۆژیک هەزار خیر ؟ سەد جار بلایت (سبحان الله) هەزار خیری بۆ دەنووسریت وە هەزار گوناھی رهش دەکریتەو ، لە ئاینی پیروزی ئیسلامدا هەر کەسیک خیریک بکات بۆی بە (١٠) خیر دەنووسریت ، بەبەلگە ی ئەم ئایەتە ﴿مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا﴾ (الانعام : ١٦) واته : هەرکەسیک بە خیریک بیّت و خیریک ئەنجام بدات بۆ ئە وکەسە هەیه (١٠) خیر وەکو ئەم خیرە ئەنجامداو ، واته : (١٠) خیری بۆ هەیه .

فضل ذکر سبحان الله والحمد لله

و لا اله الا الله والله أكبر

گەورەیی و پاداشتی ئەم چوار زیکرەى لەم فەرموودە پیرۆزەدا هاتووە

قال رسول الله ﷺ : ﴿إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى اصْطَفَى مِنْ الْكَلَامِ أَرْبَعًا: سُبْحَانَ اللَّهِ ، وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ ، وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ، وَ اللَّهُ أَكْبَرُ ، فَمَنْ قَالَ: سُبْحَانَ اللَّهِ كَتَبَتْ لَهُ عَشْرُونَ حَسَنَةً ، وَ حُطَّتْ عَنْهُ عَشْرُونَ سَيِّئَةً ، وَ مَنْ قَالَ: اللَّهُ أَكْبَرُ مِثْلَ ذَلِكَ ، وَ مَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مِثْلَ ذَلِكَ ، وَ مَنْ قَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ، مِنْ قَبْلِ نَفْسِهِ كَتَبَتْ لَهُ ثَلَاثُونَ حَسَنَةً وَ حُطَّ عَنْهُ ثَلَاثُونَ خَطِيئَةً﴾ (صحیح الجامع الصغیر وزیادته).

واتە : پێغەمبەرى خودا ﷺ فەرموویەتى : خودای پەرورەدگار چوار ووتەى لە ووتەکانى نەوهى ئادەم هەڵبژاردووە کە ئەمانەن (سبحان الله) واتە: پاکى و بێگەردى بۆ خودای پەرورەدگار ، (ولحمدالله) واتە : سوپاس و ستایش

بۆ خودای پەروردگار ، (ولا اله الا الله) واتە: هیچ پەرستراویك نیه بە حەق شایەنى پەرستن بێت ، تەنها خودای پەروردگار نەبێت ، (و الله اكبر) واتە : خودای پەروردگار لەهەموو شتێك گەورەترە ، وه هەرکە سیك بلیت (سبحان الله) بۆ ئەو کەسە دەنوسریت بیست خێر وه بۆی رەش دەگریتهوه بیست خراپه و تاوان ، وه هەر کەسیك بلیت (الله اكبر) بیست خێری بۆ دەنوسریت ، وه بیست خراپەى بۆ رەش دەگریتهوه ، وههەر کەسیك بلیت (لا اله الا الله) بیست چاکەى بۆ دەنوسریت و بیست خراپەى بۆ رەش دەگریتهوه ، وه هەر کەسیك بلیت (الحمد لله رب العالمين) واتە: سوپاس و ستایش بۆ پەروردگاری هەموو جیهانیان کە گشت دروستکراویك دەگریتهوه ، وه هەر کاتیك ئەو کەسە سوپاسی خودای پەروردگار بکات بەبێ بەرامبەرى نیعمەتیك ، ئەوا ئەو کەسە لەسەر ئەم زیکره خێری زیاتری بۆ دەنوسریت چونکە سوپاسی خودای پەروردگار زۆربەى جار مرۆف له دواى بەخشینی نیعمەتیك دەکات وهکو له دواى نان خواردن یان ئاو خواردنهوه یان جل لهبەرکردن ، بەلام ئەگەر مرۆف

شەست (٦٠) فەرموودهی صحیح سه بارهت به گه ورهیی و پاداشتی کرده وه چاکه کان

له غهیری ئه وه کاتانه سوپاسی خودای پهروهردگار بکات ئه وه
خیری زیاتره ههر وه کو پیغه مبهری خودا ﷺ ده فەرمووئیت :
بو ئه وه که سه ده نوسرئیت سی (٣٠) خیر وه بو ی رهش
ده کرئته وه (٣٠) سی خراپه .

الْحَمْدُ لِلَّهِ

فضل ذکر (لا اله الا الله وحده لا شريك له

له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير)

گه‌وره‌یی و پاداشتی زیگیری به تهنه‌ها دانانی خودای

په‌روهردگار له په‌رستن دا

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ،
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ، فِي يَوْمٍ مِائَةِ مَرَّةٍ
كَانَتْ لَهُ عِدَلُ عَشْرِ رِقَابٍ وَكُتِبَتْ لَهُ مِائَةُ حَسَنَةٍ وَمُحِيتَ عَنْهُ مِائَةُ
سَيِّئَةٍ وَكَانَتْ لَهُ حِرْزًا مِنَ الشَّيْطَانِ يَوْمَهُ ذَلِكَ حَتَّى يُمْسِيَ ، وَلَمْ
يَأْتِ أَحَدٌ أَفْضَلَ مِمَّا جَاءَ بِهِ إِلَّا أَحَدٌ عَمِلَ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ ﴾ (متفق
عليه).

واته : پيغه‌مبه‌ری خودا ﷺ فەرموویه‌تی : هه‌رکه‌سیک بلیت
هیچ په‌رستراویک نیه به حه‌ق شایه‌نی په‌رستن بیت جگه له
خودای په‌روهردگار به تهنه‌ها هیچ هاوه‌لیکی نیه له په‌رستندا
، هه‌موو مولکیک به ده‌ست خودایه‌و به ویستی خودایه ، وه

سوپاس و مەدح بۆ خودای پەرۆمردگار ، وە خودای پەرۆمردگار بەسەر ھەمووشتی بەتوانایە ، ھەر کەسیک ئەم زیکرە لە رۆژیکدا (١٠٠) سەد جار بلیت ، بۆ ئەو کەسە ھەییە بە ئەندازەى ئازاد کردنى (١٠) دە کوپلە ، وە (١٠٠) سەد چاکەى بۆ دەنوسریت ، وە سەد خراپەى بۆ رەش دەبیته وە ، وە ئەم زیکرە بۆى دەبیته پارێزەریک لە (شیطان) لەم رۆژەى کە ئەم زیکرەى تیا دا خویندووە تاوەکو ئیوارەى بەسەر دادییت ، مانای وایە ئە گەر بەشەویش ئەم زیکرە (١٠٠) سەد جار بلیت ، ئەو خودای پەرۆمردگار تاوەکو بەیانى دەپارێزیت لە شەیتان ، وە ھیچ کەسیک لە رۆژى قیامت نایەت خیری لەو کەسە باشتر و زیاتر کردبییت ، تەنھا ئەم کەسە نەبییت کە ئەم زیکرەى زیاتر کردبییت .

کەواتە ھەرکەسیک ئەم زیکرە لەرۆژیکدا (١٠٠) سەد جار بلیت چوار شتى بۆ دەبییت .

- ١ . پاداشتی ئازادکردنى (١٠) دە کوپلە .
- ٢ . بە دەست ھینانى (١٠٠) سەد خیر .
- ٣ . رەش بونەوہى (١٠٠) سەد خراپە .
- ٤ . پاراستنى لەشەیتان لەم رۆژەدا تاوەکو ئیوارە .

فُضْل ذِکْر اللّٰه عَزَّوَجَلَّ

٧٣

گهُورهٲی و ٲاداشٲی زیکُرو ٲادی خُودای بههٲزو به دهسهلآٲ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿ أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِ أَعْمَالِكُمْ ، وَأَزْكَاهَا عِنْدَ مَلِكِكُمْ ، وَأَرْفَعَهَا لِدَرَجَاتِكُمْ ، وَخَيْرِ لَّكُمْ مِنْ إِعْطَاءِ الذَّهَبِ وَالْوَرَقِ ، وَخَيْرِ لَّكُمْ مِنْ أَنْ تُلْقَوْا عَدُوَّكُمْ فَتَضْرِبُوا رِقَابَهُمْ وَيَضْرِبُونَ رِقَابَكُمْ ؟ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ — قَالَ : ذِكْرُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ﴾ (حدیٲ صُحِیح ، انظر: حدیٲ رقم ، ٢٦٢٩ فی صُحِیح الجامع .

واته : ٲیغهٲبهری خُودا ﷺ فهُرموویهٲی: ئایه ههُوالٲان ٲی نهدهم دهٲبارهٲی باشتَرین کردهوه له کردهوه چاکهکانٲان ، وه ٲاکٲَرین کردهوهٲان لهلای مه لیکٲان که خُودای ٲهروهردگاره ، وه بهرٲزٲرینیان له کردهوه چاکهکان ، وه باشتَرِٲِٲ بُو ئیوه له بهخشیٲی زیٲرو زیو ؟ وه باشتَرِٲِٲ بُو ئیوه که بگهن به دوژمنٲان له جیهادا و له ملیان بدن وه ئهوانیش له ملٲان

شەست (٦٠) فەرموودهی صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

بدەن ؟ هاوڵەکانی پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمویان : بەلێ
ئەو پێغەمبەری خودا ﷺ پێمان بێ ئەمە چ کردەوهیەکە
ئەوێندە خێرە ، پێغەمبەری خودا ﷺ فەرمووی : زیکی
خودای پەروەردگار .

هەندیک لە زانیان دەلێن مەبەست بەم زیکرە زیکر کردنە بە
دل ، چونکە زیکرکردن بە دل جیهادیکی زۆری پێدەوێت و
چونکە لە ناوەرۆکی مەوقدا زیکرەکە دەکرێت هیچ کەسێک
لێی بەئاگا نیە ، وە هەرودها قورئان خوێندنیش هەر یەکیکە
لە زیکرە گەورەکان و لە گشت لەو زیکرانە گەورەترە کە بە
زمان دەکرێت وە لە مال بەخشین خێرتەر ، وە هەرودها لە
دوای قورئان گەورەترین زیکر زیکی (لا اله الا الله) یە ،
چونکە باس لە بەتەنها دانانی خودای پەروەردگار دەکات لە
پەرستن دا ، وە باس لە نەفی کردنی پەرستن دەکات لە گشت
ئەو شتانەی دەپەرستێن جگە لە خودای پەروەردگار .

فضل صَلة الرَّحِمِ تَزِيدُ فِي الْعُمُرِ

گەورەیی و پاداشتی بە جیگەیانندی سەردانی خزمان کە
تەمەنی مەرۆف زیاد دەکات

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿مَنْ أَحَبَّ أَنْ يُسَاطَ لَهُ فِي رِزْقِهِ وَيُنْسَأَ لَهُ فِي أَثَرِهِ فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ﴾ صحیح الادب المفرد.

واتە : پێغه مەبری ﷺ فەرموویەتی : هەرکەسێک پێی خۆشە
خودا رزقی زیاد بکات ، وە تەمەنی درێژ بکات با سەردانی
خزمەکانی بکات ، وە دەربارەى زیاد بوونی تەمەن هەندیک لە
زانایان دەلێن هەر بە حەقیقەت تەمەنی ئەو کەسە زیاد دەبێت
، کە خودای پەروەردگار لە کتابەکەى نویسووە ، کە ئەم کەسە
بەهۆی سەردانی خزمانی تەمەنی درێژ دەبێت ، وە هەندیک
لەزانایان دەلێن : نەخێر تەمەنی کە سەکە هەر وەکو خۆی
دەبێت ، بەلام خودای پەروەردگار بەرەکەت دەخاتە کاتەکانی
ژیانی ، بە کاتیکی کەم کاریکی زۆری تیا ئەنجام دەدات.

فضل دعاء دخول السوق

گەورەیی و پاداشتی دوعا کردن لە کاتی چونت بو بازار

قال رسول الله ﷺ : ﴿من دخل السوق فقال: لا إله إلا الله وحده لا شريك له له الملك ، و له الحمد ، يحيي و يميت ، و هو حي لا يموت بيده الخير ، و هو على كل شيء قدير ، كتب الله له ألف ألف حسنة ، و محاه عنه ألف ألف سيئة ، و رفع له ألف ألف درجة ، و بنى له بيتا في الجنة﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته : پێغه‌مبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەر کەسێک بچێتە بازار و پاشان بڵێت هیچ پەرستراویک نیە بە حەق شایەنی پەرستن بێت جگە لە خودای پەروردگار نەبێت وە هیچ هاوێڵیکی نیە ، هەر بو ئەو هەموو شتێک وە هەر بو ئەو سوپاس و ستایش هەر خودای پەروردگار ژێنەرە و ژیان دەبەخشێت بە دروستکراوەکانی ، وە هەر خودای پەروردگار مریّنەرە و ژیان لە دروست کراوەکانی دەسینێتەو

، خودای پەروەردگار بەردەوام زیندوووە مردنی بەسەر دا ، نایەت گشت خێر و چاکەیهکی بە دەستە ، وە خودای پەروەردگار بەسەر هەموو شتێک بە توانایە ، هەر کەسیک ئەم زیکرە بکات لە بازار هەزار هەزار چاکەى بۆ دەنوسرێت وە هەزار هەزار خراپەشى بۆ دەسرێتەووە ، وە بۆی بەرز دەگرێتەووە هەزار هەزار پلەو پایە و پاداشت ، وە خانوویەکی زۆر گەورەى بۆ دروست دەکرێت لە بەهەشت .

زانایان دەڵێن : سەبەبى گەورەیی و پاداشتی ئەم زیکرە لە بازار لەبەر ئەوەیە چونکە خەڵک زۆر بى ئاگایە لە خوداو مەشغولن بە مالى دنیا ، وە شەیتان و جوندیەکانى لە بازار زۆر لە هەولێدان بۆ لادانى خەڵک لە یادی خودای پەروەردگار ، بۆیە ئەو کەسەى یادی خودای پەروەردگار دەکات لە بازار هەر وەکو ئەو وایە شەر لە گەڵ شەیتان و جوندیەکانى بکات و بەسەریان دا سەربکەوێت ، وە پاداشتیکی زۆریشى لەسەر وەردەگرێت .

فضل الصلاة على النبي ﷺ

گہورہی و پاداکشتی سہ لاوات دان لہ سہر پیغہمبہری خودا ﷺ

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرًا﴾ (رواہ مسلم).

واتہ : پیغہمبہری خودا ﷺ فہرموویہتی : ہہر کہسیک یہک سہلہوات لہ سہر من لی بدات خودای پہروردگار (۱۰) دہ سہلہواتی لہ سہر دہدہت .

زانایان فہرموویانہ : سہلہواتی مروؤف بو پیغہمبہری خودا ﷺ بہ مانای ئہوہ دیت کہ مروؤف داوا لہ خودای پہروردگار دہکات ، کہ ہہردہم ناوی پیغہمبہر ﷺ بہ گہورہ دابنیت و بہریزی بگریت لہ دنیا و قیامت ، وہ دہلین : سہلہواتی خودای پہروردگار بو بہندہکانی بہ مانای پاداشت و رہم پیکردن دیت .

شەست (۶۰) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

وہ سەلەوات دان لەسەر پیغەمبەرى خودا ﷺ ھەموو کاتیگ خێرە ، بە تایبەتى ئەم کاتانەى کە بەلگەى فەرموودەى لەسەرە ، بۆ نمونە لە رۆژى ھەینیدا زۆر خێرە پیغەمبەرى خودا ﷺ دەفەرموێت: مەلانیکیەتەکان سەلەواتەکانى ئێوە بۆ من دەھێنن و پێم دەگەن ، بەلگەش لەسەر ئەمە ئەم فەرموودەییە کە شیخ البانى رحمةتى خودای پەرورەدگارى لیبیت بە صحیحى داناوہ: ﴿ أَكْثَرُوا الصَّلَاةَ عَلَيَّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَإِنَّ صَلَاتَكُمْ تُعْرَضُ عَلَيَّ ﴾ ، واتە: زۆر سەلەواتم لەسەر ئى بدەن لە رۆژى ھەینیدا ، چونکە سەلەواتەکانتان بۆ من دەھێنرێن و پێم دەگەن .

بەلام سەلەوات دان لەسەر پیغەمبەرى خودا ﷺ لەکاتى تەوقەکردندا بە بەردەوامى ھەرودەکو لە زۆربەى خەلکى دەبیستین ، ئەم جوۆرە سەلەوات دانە دەبیته بیدعە ، واتە کردنى شتیگ بە بى بەلگە لە کاتیگى دیاریکرا و وہ بە بەردەوامى ، چونکە ھاوئەکانى پیغەمبەرى خودا ﷺ کاتیگ دەگەیشن بە یەکترى چاک و چۆنیان لە یەکترى دەکردو وەیان داواى ئى خوشبونیان بۆ یەکتر دەکردو ، بەلام

سەلەواتیان ئێ نەدەدا ، وەکو دەبینین و دەبیستین لە زۆربەی خەلکی ، وە لەسەر ئێمەش واجبە لەسەر رێبازی صحابەکان بپروین ، چونکە ئەوان زیاتر پیغەمبەریان خوش دەویست و شوینی دەکەوتن ، دەبێت ئێمەش وەکو ئەوان بین چیان کردوو لە دیندا دەبێت شوینیان بکەوین وە هەر شتیکیشیان نەکردبێت دەبێت وازی ئێ بین ، چونکە ئەوان دینیان وەرەگرت و فیڕ دەبوون لە پیغەمبەری خودا ﷺ ، هەر لەبەر هۆی خراپی شت زیاد کردن لە دیندا ، عبدالله ی کوری مسعود رەزای خودای پەروردگاری ئێ بێت فەرموویەتی ﴿اتَّبِعُوا وَلَا تَبْتَدِعُوا ، فَقَدْ كُفِيتُمْ﴾ واتە: شوین کەوتە بن و شت دامەهێنن لە ناو دیندا ئەگەر بەلگەی لەسەر نەبێت ، چونکە شوینکەوتنی ئێوہ بو پیغەمبەر و هاوێلەکانی کیفایەتە و بەسە پیویست بە زیادکردن ناکات ، وە پیغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : ﴿عَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ...﴾ واتە : دەست بگرن بە سوننەتی من و سوننەتی خەلیفەکانی راشدین کە رێنمویی کرابوون و ھیدایەت درابوون بو رێگای راست ، وە دەی فەرموو : ﴿وَايَاكُمْ وَمُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ فَإِنَّ كُلَّ

شَهَسْت (٦٠) فەرموودهی صحیح سه بارهت به گه ورهیی و پاداشتی کردوه چاکه کان

مُحَدَّثَةٌ بِدْعَةٍ ، وَكُلٌّ بِدْعَةٍ ضَلَالَةٍ ﴿ واته: ووشیار بن و دوور بکه ونه وه له شته داهیئرا وه کان له دیندا چونکه گشت شتیکی داهیئرا وه دیندا بیدعهیه و زیاده ، وه گشت بیدعهیهك گومراییه و سهر لئ شیواویه و لادانه له ریگای راست .

وه فەرموویهتی: ﴿مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ﴾ واته: ههر کهسیك کرده وهیهك بکات به ناوی دین به لām ئه مری ئیمه ی له سهر نه بیئت ، واته ئیمه نه مان ووتبیئت بیکهن ئهم شته ی که به ناوی دین ده کریئت مه ردوده و قه بول نیه .

وه زور به لگهی تر ههیه کهوا به لگهن له سهر ئه وهی کهوا ههر کهسیك شتیك بکات به ناوی دین لئی قه بول ناکریئت و به لکو تاوان باریش ده بیئت له سهری ، چونکه بیدعه له دیندا تاوانه و شهیتان چهزی لییه تی .

ههر بویه زانایان ده لئین : شهیتان زیاتر چهزی له بیدعهیه نهك له تاوان و گوناح ، چونکه ئهو کهسه ی که بیدعه دهکات به شتیکی چاکی ده زانی و وازی لئ ناهیئنیئت ، به لām ئهو کهسه ی که تاوانیك دهکات به شتیکی خراپی ده زانی و له وانیه وه وازی لئ بهیئنیئت .

٤١) فضل ذکر رضیت باللہ رباً وبالاسلام دیناً وبمحمد نبیاً

گەورەیی و پاداشتی ئەم زیکرە ی لەم فەرموودەیە دا هاتوووە

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ قَالَ : رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا ، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا ، وَبِمُحَمَّدٍ نَبِيًّا ، وَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ﴾ (صحیح الجامع الصغیر وزیادته).

واتە : پیغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەر کەسێک بڵێت پازیم کە خودا پەروردگارم بێت ، وە پازیم بەحوکەمەکانی خودای پەروردگار وە بەو شتانەی کە ئەمری منی پێ کردوووە بیکەم ، وە نەهی کردووە کە من نەیکەم ، وە پازیم کە ئایینی ئیسلام ئاین و بەرنامە و رێبازی من بێت ، وە بەریم لەرێبازی یەهودی و نەسرانیەکان ، وە پازیم بەگشت ئەو شتانەی کە لەناو ئایینی پیرۆزی ئیسلام دا هەیە ، وە پازیم کە (موحەمەد) ﷺ پیغەمبەری خودا بێت ، وە پازیم بەشوێن کەوتنی ، وە باوەرم بەگشت ئەو شتانە یە کە ئەو فەرموویەتی ، هەرکەسێک ئەم زیکرە بڵێت بەهەشتی بوو واجب دەبێت .

فضل الدعاء بظهر الغيب

گەورەیی و پاداشتی دوعاکردن بۆ برایهکی موسولمان بەنهیانی

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ دَعَا لِأَخِيهِ بِظَهْرِ الْغَيْبِ ، قَالَ الْمَلَكُ الْمُؤَكَّلُ بِهِ : آمِينَ ، وَلَكَ بِمِثْلِهِ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته : پیغەمبەرمان ﷺ فەرموویەتی : هەرکەسێک دوعای خێر بۆ براى خۆی بکات بەنهیانی ، مەلائیکەیهک لەو مەلائیکەتانەى کەوا بووتە وەکیل بۆ دوعاکردن بۆ ئەو کەسەى کە دوعا بۆ براى خۆی دەکات ، دەلیت: (آمین) واتە خودایە دوعاکەى قبوڵ بکەیت ، وە ئەو شتەش بەو کەسە ببەخشە کە بۆ براکەى داوا دەکات .

فَضْلَ مَنْ ذَبَّ عَنْ عَرَضِ أَخِيهِ بِالْغَيْبَةِ

گه ورهیی پاداشتی ئه و که سهی که دیفاع دهکات له برای خوئی
به بی ئه وهی براهی ئاگی لیبت

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ ذَبَّ عَنْ عَرَضِ أَخِيهِ بِالْغَيْبَةِ ، كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يُعْتِقَهُ مِنَ النَّارِ﴾ (صحیح الجامع الصغیر وزیاده).

واته : پیغه مبهری خودا ﷺ فەرموویهتی: هه که سیك دیفاع
بکات له خواردنی گوشتی برا موسولمانه کهی ، مه بهست پیی
ئه وهیه که کاتیك غه یبهتی براهی ده کریت کاتیك ئه و برا
موسولمانه ی له و شوینه ئاماده نیه ، ئه ویش ریگری بکات له
غه یبهت که ره که و پیی بلیت غه یبهتی براهم مه که ، هه
که سیك ئاوا دیفاع له براهی بکات له کاتی غه یبهت کردنیدا ،
خودای په روه ردگار له سه ره خوئی واجب کردوه که و ئه و که سه
رزگار بکات له ئاگری دۆزه خ .

فضل إمارة الأذى من طريق المسلمين

گەورەیی و پاداشتی لادانی ئەزیەت لەسەر رێگای موسلمانان

قال رسول الله ﷺ : ﴿من أخرج من طريق المسلمين شيئاً يؤذيهم ، كتب الله له به حسنة ، و من كتب له عنده حسنة أدخله بها الجنة﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەرکەسێک لابدات لە رێگای موسلمانان شتیەک کە ئەزیەتیان بدات ، خودای پەروەردگار خێریکی بۆ دەنووسیت ، هەرکەسێک خودای پەروەردگار لە لای خوێ خێریکی بۆ بنوسیت بە سەبەبی ئەم خێرە ، وە بە فەزڵ و ڕەحمەتی خوێ ئەو کەسە دەباتە بەهەشت .

فَضْلُ مَنْ نَفْسٍ عَنْ غَرِيمِهِ أَوْ مَحَا عَنْهُ

گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە مۆلەت دەداتە

قەرزدارەکەى خۆى ، یان لێى خۆش دەبێت

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ نَفْسَ عَنْ غَرِيمِهِ ، أَوْ مَحَا عَنْهُ ، كَانَ فِي ظِلِّ الْعَرْشِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واتە : پێغه مبه‌رى خودا ﷺ فەرموویه‌تى : هەر کەسێک مۆلەت و مه‌جال بداتە قەرزدارەکەى خۆى ، یان له قەرزدارەکەى خۆش بێت قەرزەکەى لێ وەر نه‌گرێتەوه ، ئەو کەسه له ژێر سیبهرى عەرشی خودای په‌روه‌ردگار هه‌شر ده‌کریت له‌ رۆژی قیامه‌ت دا.

فضل طلب العلوم الشرعية

گەورەیی و پاداشتی گەران بە دواى فیربوونی زانستی

شەریعەتى ئیسلامدا

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿مَنْ سَلَكَ طَرِيقًا يَلْتَمِسُ فِيهِ عِلْمًا ، سَهَّلَ اللَّهُ لَهُ طَرِيقًا إِلَى الْجَنَّةِ ، وَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ لَتَضَعُ أَجْنِحَتَهَا رِضًا لِّطَالِبِ الْعِلْمِ ، وَإِنَّ طَالِبَ الْعِلْمِ يَسْتَغْفِرُ لَهُ مَنْ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ، حَتَّى الْحِيتَانِ فِي الْمَاءِ ، وَإِنَّ فَضْلَ الْعَالِمِ عَلَى الْعَابِدِ ، كَفَضْلِ الْقَمَرِ عَلَى سَائِرِ الْكَوَاكِبِ ، إِنَّ الْعُلَمَاءَ هُمْ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ ، إِنَّ الْأَنْبِيَاءَ لَمْ يُورَثُوا دِينَارًا وَلَا دِرْهَمًا ، إِنَّمَا وَرَثُوا الْعِلْمَ ، فَمَنْ أَخَذَهُ أَخَذَ بِحِطِّ وَافِرٍ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادتە).

واتە : پیغمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەر کەسێک رێگەیهێک بگڕیتە بەر بۆ فیربوونی زانستی شەریعی ، جا ئەم رێگەیه دوور بێت یان نزیک بێت ، خودای پەروردگار یارمەتی دەدات بۆ رۆشتنی لەسەر رێگای بەهەشت و رێگای

چونە بەهەشتی بۆ ئاسان دەکات ، وە مەلائیکەتەکان بالەکانی
خۆیان دادەنێن و نزم دەکەن بەهۆی رازی بوون و رێز و
تەقدیری فیڕخوازی دینی خودای پەروردگار ، چونکە
(طالب العلم) هەلگری زانستی خودایە کە پێک هاتوو لە
قورئان و فەرموودەى راست ، هەر لەبەر فیڕبوونی ئەم
زانستە مەلائیکەتەکان بالی خۆیان نزم دەکەن بۆ هەلگری
ئەم زانستە پیرۆزە ، وە زانای تیگەشت و لە دینی خودای
پەروردگار هەموو شتێ: لە ئاسمان و زەوی داوای
لیخۆشبوونی بۆ دەکەن لە خودای پەروردگار ، وە هەروەها
ماسیەکانیش لە ناو دەریادا داوای لیخۆشبونی بۆ دەکەن ، وە
هەروەها فەزلی زانا بەرامبەر بە فەزلی خوا پەرستیکی نەزان
لە دینی خودای پەروردگار ، وەکو فەزلی مانگی چوار دەوایە
لە شەوی بەدرا بەرامبەر بە گشت ئەستێرەکان ، وە هەروەها
زانایان میرات گری پیغەمبەرەکان لە زانستدا ، پیغەمبەرەکان
دینار و دەرهمیان لە دواى خۆیان بەجێ نەهێشتوو ، بەلکو
تەنھا زانستیان لە دواى خۆیان بەجێ هێشتوو ، هەر کەسێک
دەست بگرت بەو زانستەى کە پیغەمبەرەکان پێی هاتوون ئەو

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

دەستی گرتوو بە بەشیکی زۆر و تەواو کەوا هیچ شتێک نیه
باشتر و تەواوتر بێت لە بەدەست هیڤانی زانستی شەری .
ووتەى زانایانی سەلەف دەربارەى فەزلى فیڤبوونی زانستی
شەری .

١. ئیمامی پوری رحمةتى خودای لیبیت فەرموویەتى :
نازانم ئەمرۆ شتێک باشتر بێت لە فیڤبوونی زانستی
شەری .

٢. ئیمامی شافعی رحمةتى خودای پەرورەدگاری لیبیت
فەرموویەتى : فیڤبوون و داواکردنی زانستی شەری
خیری زیاترە و باشترە لە نوێژی سوننەت .

چونکە فیڤبوونی زانستی شەری سودی ھەیه بو
فیڤخوژەکە و ھە گشت موسوڵمانان ، ھە بە داواکردنی
زانستی شەری مروّف دەتوانی بانگی خەلک بکات بو
رێبازی خودای پەرورەدگار ، بەلام نوێژی سوننەت تەنھا

سودی هەیه بو ئەو کەسەى کە نوێژە سوننەتەکە دەکات ،

بۆیە ئیمامى شافعى ئەم ووتە بە نرخەى فەرمووه .

٣. وه ئیمامى ئەحمەد رحمةتى خودای پەرورددگارى

لِیَبِّتْ فەرموویەتى : داواکردنى زانستى شەرى هیج

شتیك له دواى فەرزهكان پێى ناگات له پاداشتدا بەلام

بو ئەو کەسەى کەوا نیەتى پاك بێت له فیروبونى

زانستەکە ، دا مەبەستى خودای پەرورددگار بیت.

تیبینی : خوینەرى بەرپز بەلام پێویستە ئەو کەسەى کە

دەیهوێت فیرى زانستى شەرى بێت لەلای ئەو زانایانە

بخوینێت کە لەسەر رێبازی پیغمبەر ﷺ و هاوڵەکانى

دەرۆن و دەست گرتوون بە سوننەتى پیغمبەرى خودا ﷺ ،

وه بانگەوازی خەلك دەکەن بو لای خودای پەرورددگار ،

نەوهك بو لای نەفسى خوێان یان بو لای حزبایەتى ، ئەو

ماموستایەى تو دەرسى لەلا دەخوینى پێویستە بیناسیت و

بزانیت چۆنە و ئەم ماموستایە لەسەر چ بیروباوەریکە ،

چونکە زۆر کەس هەیه کەسیكى توندڕەوه یان کەسیكى

حزبیه یان کەسیکی بیدعە چیه ، چونکە مەرووف تەبیعەتی وایە دەرس لە لای کۆ بخوینیت وەکو ئەو کەسە دەردەچیت ، بۆ نمونە : ئەگەر ماموستاکەى کەسیکی توندپەرەو تەکفیری بیت ئەووە ئەویش وەکو ئەو کەسیکی توندپەرەو تەکفیری دەردەچیت ، وە یان هەرکاتیکی ماموستاکەى حزبى بیت ئەویش وەکو ماموستاکەى کەسیکی حزبى لێ دەردەچیت ، وە یان هەر کاتیکی ماموستاکەى بیدعەچى بیت ئەویش وەکو ئەو کەسیکی بیدعەچى لێ دەردەچیت .

بەلام ئەگەر هاتوو ئەو کەسەى کە دەرسى لا دەخوینیت ، گەسیک بیت لەسەر رێبازی پیغەمبەرى خودا ﷺ بپروات بەبێ ئەوەى هیچ شتیکی بۆ زیاد بکات یان لیکەم بکات وە دوور لە حزبایەتى و توندپەرەوى ، وە بەبێ شت زیادکردن لە دیندا بەناوى بیدعەى هەسەنە ، ئەوگاتە فیڕخوازەکش ئاوا دەردەچیت ، وە بەلگەش لەسەر ئەو قەسەیهى کردم کە دەبیت دەرس لەلای کەسانیکی بخوینیت کە جێی سیقەن و باوەرپیکراون و هیچ مەبەستیکیان لەژێر سەر دا نیە تەنها

شەست (٦٠) فەرموودەی صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

پەرزابوونی خودای پەروەردگار نەبیّت ، ئەم بەلگانهی
خوارەوهن :

١. روی الامام مسلم في صحيحه (٤/١) یاسنادە عن الامام ابن
سیرین قال : ﴿إِنَّ هَذَا الْعِلْمَ دِينٌ ، فَأَنْظَرُوا عَمَّنْ تَأْخُذُونَ
دِينَكُمْ﴾ واتە : ئەو زانستە کە مەبەست پێی زانستی
شەریعەتە دینە و عبادەتە ، ئێوە بزانی و بیر بکەنەوه وە
سەیر بکەن بزانیە لە کێ ئەم دینە خۆتان وەردەگرن ،
کەواتە ئەم فەرموودەیە باس لەوه دەکات کە بزانی ئەو
کەسە کە دینمانی ئێ وەردەگرین بیناسین و بزانی ئەو
کەسە کێیە .

٢. قال رسول الله ﷺ : ﴿الْمَرْءُ عَلَى دِينِ خَلِيلِهِ ، فَلْيَنْظُرْ
أَحَدُكُمْ مَنْ يُخَالِلُ﴾ حسنه الالباني رحمه الله في صحيح الجامع
(٣٥٤٥) ، واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی :
مروؤف لەسەر دین و رێبازی ئەو کەسە کە برادەرایەتی و
تێکەڵی دەکات ، جا یەکیەک لە ئێوە با سەیر بکات و

بزانیّت لەگەڵ کۆ برادەرایەتی دەکات و تێکەڵی کۆ دەکات ،
کەواتە ئەم فەرموودەیەش بەلگەیە لەسەر ئەوەی کە
هەرکاتێک مەرۆف بوو برادەری کەسیک و دەرس لە لای
بخوینێت ، ئەو کەسە دەچێتە سەر دین و رێبازی ئەو ،
جا ئەگەر ئەم کەسە باش بوو ئەوا ئەویش باش دەبێت ،
و ئەگەر خراپ بوو ئەویش خراپ دەبێت ، وە زۆر بەلگە
و ووتەى زانایانى ئەهلى سوونەت و جەماعەت هەیه
دەربارەى ئەو بابەتە ، بەلام لەبەر درێژ بوونەوهى
پەرتوکه‌که گشتیان باس ناکەین .

فضل من کتم غیظا وهو قادر علی أن ینفذه

گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە تورەبوونی خۆى دەخواتەووە
لەگەڵ ئەوەشدا توانای هەیه دەری ببری و توورە بیّت

قال رسول الله ﷺ : ﴿من کتم غیظا ، وهو قادر علی أن ینفذه ،
دعاه الله علی رءوس الخلائق ، حتی یخیره من الحور العین ، ینزوجه
منها ما شاء﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واتە : پێغەمبەر ﷺ فەرموویەتی : هەر کەسێک توورەبوونی
خۆى بخواتەووە لەو کاتەى کەوا توانای هەیه توورەبووونەکەى
خۆى دەبرپێت ، خودای بەرز و بەهێز بانگی ئەو کەسە
دەکات و مەدحی دەکات لە پێش گشت دروست کراوەکان لە
رۆژی قیامەتدا ، وە بەو کەسە دەلیت کام حۆریت دەوێت بۆ
خۆت هەلبژێرە ، کام حۆری بویت خودای پەروەردگار پێی
دەبەخشییت .

فضل من كان سهلاً هيناً ليناً

گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەیی کە ئاسان و

لەسەر خۆو نەرم و نیاڵە

قال رسول الله ﷺ: ﴿من كان سهلاً هيناً ليناً ، حرمه الله على النار﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادتە).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : هەر کەسێک ئاسان و لەسەر خۆو نەرم و نیاڵ بێت لەگەڵ خەڵکدا ، خودای پەروەردگار ئەو کەسە لەسەر ئاگر حەرام دەکات و بە ئاگری دۆزەخ نایسووتێت .

فضل من لا يسأل الناس شيئاً

گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى داواى هیچ شتێک لە خەڵک ناکات

قال رسول الله ﷺ : ﴿من يتكفل لى أن لا يسأل الناس شيئاً
أتكفل له بالجنة﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته : پێغه مبه‌رى خودا ﷺ فەرموویه‌تى : هەر کەسێک
کە فاله‌تى من بکات لە سەر ئەو‌ى کەوا داواى هیچ شتێک
نەکات لە خەڵک ، من دەبم بە کەفیلی بۆ چونه‌ به‌هه‌شت .

فَضْلُ مَنْ بَنَى مَسْجِدًا

گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى مَزگەوتیەک دروست بکات

قال رسول الله ﷺ : ﴿مَنْ بَنَى لِلَّهِ مَسْجِدًا ، وَلَوْ كَمَفْحَصِ قَطَاةٍ لَبَيَّضَهَا ، بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی: هەر کەسێک مَزگەوتیەک لە پێناو خودای پەروردگار دروست بکات ، ئەگەر چی ئەم مَزگەوتە بە ئەندازەی هیلانەى ئەو تەیرە بێت کە ناوی (قطة) ه جوۆره تەیریکیە لەسەحرا دەژیی، خودای پەروردگار بوۆ ئەو کەسە خانوویەکی زۆر خوۆش و گەورە لەبەهەشت دروست دەکات .

فَضْلُ الصِّيَامِ وَإِطْعَامِ الطَّعَامِ وَإِلَانَةِ الْكَلَامِ

وإنشاء السلام وصلاة القيام

گەورەیی و پاداشتی روژووگرتن و خواردن بەخشین و

فسەى نەرم و نیاو و شەونوێژ کردن

قال رسول الله ﷺ : ﴿إِنَّ فِي الْجَنَّةِ غُرَفًا ، يُرَى ظَاهِرُهَا مِنْ بَاطِنِهَا ، وَبَاطِنُهَا مِنْ ظَاهِرِهَا ، أَعَدَّهَا اللَّهُ تَعَالَى لِمَنْ أَطْعَمَ الطَّعَامَ وَتَابَعَ الصِّيَامَ ، وَأَفْشَى السَّلَامَ ، وَصَلَّى بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته).

واته : پێغه‌مبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : لە ناو بەهەشت دا هەندیك خانوو هەیه ئەوەنده بەرزو بڵندو جوان و روون و پاکن ، لە ناووەیدا دەرەوێ دەبینرێت ، وە لە دەرەویدا ناووەوێ دەبینرێت ، چونکە وەکو جامیکی روون و پاک وایه ، خودای پەروردگار ئەم جوۆره خانووی ئاماده کردوووە بۆ ئەو کەسەى خواردن دەبەخشیت بە فەقیران یان بە میوانان ، وە

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەو چاکەکان

بۆ ئەو کەسەى قسەى خۆش و نەرم و نیاى لەگەڵ خەلک دەکات ، وە بۆ ئەو کەسەى کە زۆر رۆژووى سوننەت دەگرێت وەکو گرتنى سى رۆژ لە هەموو مانگیك کە (سیزدە و چواردە و پانزەى) مانگی عەرەبیە ، یان رۆژى دوو شەم و پینچ شەم ، یان رۆژى عەرەفە یان رۆژى عاشورا ، یان (١٠) دەى حاجیان یان شەشەلان.

زانایان دەلێن مەبەست بە (وتابع الصيام) زۆر رۆژووگرتنى سوننەتە نەك هەموو رۆژیك بە دواى یەك رۆژووى سوننەت بگرێت.

وە هەرودها ئەم خانوانە لە بەهەشتدا بۆ ئەو کەسانەیه سەلامکردن لە ناو خەلکیدا بلاو دەکەنەووە سەلام لە گشت کەسیك دەکەن ناسراو بن یان نەناسراو.

وە ئەم خانوو لە بەهەشت بۆ ئەم کەسەیه کە شەو نوێژ دەکات کاتیك کە زۆربەى خەلکى نووستوون و لەشەو نوێژدا نین یان زۆر کەس هەیه نەنووستوو بەلام شەو نوێژ ناکات .
تیبینی : چۆنیەتى شەونوێژ کردن : پێشەكى مروف بە دلى نیەتى دینى و دەبیّت مەبەستى تەنها خودای پەروردگار

بیت ، کەواتە نیەت هینان بە دلە و بەزمان نیە چونکە پیغمبەری خودا ﷺ نیەتی بە زمان نەهیناوە ئیمەش نابیت شتیک بکەین کە پیغمبەری خودا ﷺ نەى کردبیت ، کەواتە کاتیک مروّف هەلدەستیت بو نوێژکردن ئەوێ نیەتەکەیه جا ئەگەر لە دلیدا نیەتی بو خودا بیت ئەوێ لی قەبول دەکړیت ، بەلام ئەگەر نیەتی بو جگە لە خودای پەروەردگار بیت ئەوێ خودای پەروەردگار لی قبول ناکات ، وە باشترین کات بو شەونوێژکردن سی یەکی ئاخري شەوێ ، واتە شەو بکەینه سی بەش بەشی سی یەمیان لەم سی بەشە لە گشتی خیرترە کە دەکاتە پیش بانگی بەیانی بە چەند کاترمیریک چونکە لەو کاتە دا خودای پەروەردگار دیتە ئاسمانی دنیا دەفەرمویت : ئایا هیچ کەسیک هەیه داوا لە من بکات تاوەکو وەلامی بدەمەوێ ، وە لەو کاتەدا خەلک خەوتوون مروّف نوێژەکەى زۆر بە دلسوژی بو خودای خوێ دەکات و بە دوور دەبیت لە ریا و سومعە ، وە هەرودها شیخ ناصر الدین الالبانی رەحمەتی خودای پەروەردگاری لیبت ، دەفەرمویت : شەو نوێژ بەیازدە رکعت دەکړیت ، یان بە

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

سێزدە رکەعت ، بۆ نمونه ئەگەر بیهوێت یازدە رکەعت بکات ، دوو رکەعت دوو رکەعت دەکات ، پاشان لە کۆتاییدا یەک رکەعت دەکات کە پێی دەلێن ووتر ، بۆ زیاتر زانیاری سەیری کتابی (التعليقات الرضية على الروضة الندية) بکە (ج ١، ص ٣١٧-٣١٨).

و هۆکاری نوێژی ووتر ئەوەیە کە پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : خودای پەروردگار تاکە و تاکیشی پێ خۆشە ، و هەرودها شەو نوێژ دروستە لە سەرەتای شەویش بکریت یان لە ناوەرەستی شەو بەلام کۆتایی شەو لە هەمووی خیرترە هەر وەکو باسمان کرد .

الله أكبر

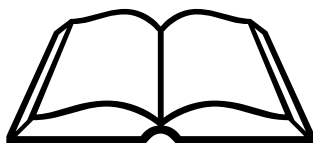
فضل کفالة الیتیم

۵۲

گہورہی و پاداشتی بہ خیوکردنی مندالی بی باوک

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ : ﴿أَنَا وَكَافِلُ الْيَتِيمِ فِي الْجَنَّةِ هَكَذَا ، وَقَالَ
يَا صَبْعِي السَّبَّابَةُ وَالْوُسْطَى﴾ صحیح الأدب المفرد.

واتہ : پیغہمبہری خودا ﷺ فہرموویہتی : من و ئەو کہسہی
مندالی بی باوک بہ خیو دکات ، لہ بہہشتدا بہ ئەندازہی
نزیکی پہنجہی شہادہ و پہنجہی ناوہراست لہ یہکتر
نزیکین.



فضل من قتل وزغة

گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە سەر مازەلەیهك بکوژیت

قال رسول الله ﷺ: ﴿مَنْ قَتَلَ وَزْغَةً فِي أَوَّلِ ضَرْبَةٍ كَتَبَ لَهُ مِائَةَ حَسَنَةٍ، وَ مَنْ قَتَلَهَا فِي الضَّرْبَةِ الثَّانِيَةِ، فَلَهُ كَذَا وَ كَذَا حَسَنَةٍ، وَ إِنْ قَتَلَهَا فِي الضَّرْبَةِ الثَّالِثَةِ، فَلَهُ كَذَا وَ كَذَا حَسَنَةٍ﴾ (صحیح الجامع الصغیر و زیادته : ٦٤٦٠).

واتە: پێغەمبەرى خودا ﷺ فەرموویەتى: هەر کەسیك سەرمازەلەیهك بکوژیت بە لێدانیک ، بۆ نمونە : ئەگەر ویستی بە دارێك بیکوژیت با هەول بدات بەیەكەم جار بیکوژیت کاتیك دارەكەى لى دەدات ، زانیان دەلێن هۆکارى ئەم جوۆرە کوشتنە دەگەرپێتەوه بۆ دوو شت ، یەكەمیان : لەوانەیه ئەگەر هاتوو بە یەكەم لێدان بە دەستت نەكوژیت یەكسەر هەلبییت و لە دەستت رابكات پاداشتەكەت لە دەست بچیت ، وە یان مەبەست پێى ئەوهیه ئەگەر بە یەك جار

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

بیکوژیٲ ئازاری کەمتر دەبیٲ لەوەی کەوا بە دوو لیٲدان یان زیاتر بیکوژیٲ ، چونکە پیغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی: ئەگەر ویستان شتیٲ بکوژن بە جوانترین شیوه بیکوژن و زۆر ئازاری مەدەن .

کەواتە هەر کەسیٲ بە یەکەم لیٲدان بیکوژیٲ پاداشتیٲکی بیٲ ئەژماری بۆ هەیە ، وە هەرکەسیٲ سەرمازەلەکە بە دوو لیٲدان بکوژیٲ واتە بە لیٲدانی دووهم لە دەستی بکوژیٲ ، پاداشتیٲکی زۆری بۆ هەیە ، بەلام بە ئەندازەى پاداشتی ئەو کەسە نابییٲ کە بە یەکەم لیٲدان دەیکوژیٲ ، وە هەر کەسیٲ بە سییهمین لیٲدان بیکوژیٲ پاداشتی زۆری بۆ هەیە .

لەم فەرموودە پیرۆزە دا پیغەمبەری خودا ﷺ هانی موسوڵمانان دەدات کەوا هەر کەسیٲ ئەم جوړە گیاندارەى بینی بیکوژیٲ ، بە شیوهیەك کە هەر بینی زۆر بە توندی لیٲ بدات و یەکسەر بمریٲ ، وە زانایان دەلین ھۆکاری کوشتنی ئەم حیوانە ئەوەیە حەیانیکی پیس و ژەھردارەو ، وە لەو کاتەى پیغەمبەر ئیبراھیم (علیه السلام) کاتیٲ موشریکەکان خستیانە ناو ئاگر ، ئەم سەرمازەلەیه فووی لە

ئاگرەکە دەکرد تاوەکو ئاگرەکە زیاتر خوش بێت و گر بگرێت.

وه ووشەى (الوزغة) هەندیک له زانیان دەلێن بە مانای (سام أبرص) واتە حەیانیکى بەلەك و ژەهردار ، كە بە كوردی پێى دەلێن سەرمازەلە ، ئەو حەیانەى كە بەسەر دیوار و سەقفى خانوو دیت و دەچیت .

وه هەندیکیان دەلێن (الوزغة) بە مانای (التي تأخذ ضرع الناقة و تشرب من لبنها) واتە : ئەو حەیانەى كەوا گوانى ووشتر ، یان غەیری ووشتر دەگریت و شیرەكەى ئى دەخوات ، كە بە كوردی پێى دەلێن بزن مژ .

بەلام ئەوەى مەبەست دار بێت لەم فەرموودەیه مانای یەكەمە ، كە پێى دەلێن بە كوردی سەرمازەلە ، كە حەیانیکى سەر خڕە لەسەر زگی دەخشیت و چوار لاقى هەیه و ، وه کلکیكى درێزى هەیه ، و زۆر زۆر گەورە نیه ، وه رەنگیکى بۆرى هەیه وه سەرى زۆر جار بەرز و نزم دەكات .

فَضْلُ بَذْلِ السَّلَامِ ، وَ حَسَنِ الْكَلَامِ

گەورەیی و پاداشتی سەلام بلاوکردنەوه ، وه کردنی ووتەیی
نەرم و نیان لەگەڵ خەڵک

قال رسول الله ﷺ : ﴿إِنَّ مِنْ مُّوجِبَاتِ الْمَغْفِرَةِ : بَذْلَ السَّلَامِ
وَحُسْنَ الْكَلَامِ﴾ (صحیح الترغیب والترہیب).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : ئەو ھۆکارانەی
کە دەبنە ھۆی سرینەوہی تاوانەکانی مەرۆف و خودای
پەرورەدگار لێی خۆش دەبێت ، ئەوہیە کە مەرۆف سەلام کردن
لە ناو خەڵکیدا بلاو بکاتەوہ ، وە ھەرودھا ووتەیی نەرم و
باش لەگەڵ خەڵکی دا بکات ، لەگەڵیان نەرم و نیان و بە
رحم بێت .

فضل کثرة الاستغفار

٥٥

گەورەیی و پاداشتی زۆر ووتنی (اَسْتَغْفِرُ الله)

قال رسول الله ﷺ : ﴿طُوبَى لِمَنْ وَجَدَ فِي صَحِيفَتِهِ اسْتِغْفَارًا كَثِيرًا﴾ (صحیح الجامع الصغیر و یادته).

واته : پیغمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : ژیانیکی خوش و
ڕەزامەندی پەروردگار بۆ ئەو کەسەى کە لە ڕۆژی دواییدا
لەناو کتیبەکەى زۆر ئیستغفاری تیادا دەبینرێت .
ووشەى (طوبى) چۆن بە مانای ژیانیکی خوش و ڕەزامەندی
خودای پەروردگار دێت ، بە مانای دارێکیش دێت کە دارێکی
زۆر گەورەیه لە بەهەشتدا .

فضل الدعاء

٥٦

گه ورهیی و پاداشتی داواکردن له خودای پهروهردگار به ته نیا

قال رسول الله ﷺ ﴿إِنَّ الدُّعَاءَ هُوَ الْعِبَادَةُ﴾ " ثُمَّ قَرَأَ : (اذْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ) ﴿ غافر: ٦٠ ﴾ ، (صحیح الأدب المفرد) .

واته : پیغه مبهری خودا ﷺ فەرموویه تی : داواکردن له خودای پهروهردگار به ته نیا عبادته ، واته مروّف پاداشتی له سهر وهر دهگریّت ، چونکه خودای پهروهردگار زور حزی له وهیه که بهنده گانی داوا ی لی بکهن ، پاشان پیغه مبهری خودا ﷺ ئەم نایه ته پیروزی خوینده وه که باسی دوعاکردن دهکات ﴿ اذْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ ﴾ (غافر: ٦٠) واته : خودای پهروهردگار فەرموویه تی داوا ته نها له من بکهن ئینجا وه لامتان دده مه وه .

که واته خویندهری بهریز لهم فەرموودهیه بوّمان دهرکهوت که وا دوعاکردن عیبادته ، وه هه موو که سیکیش دهرانیّت که

دەبیّت عیبادەت تەنھا بۆ خودای پەروردگار بکریّت ، نابیّت
عیبادەت بۆ جگە لە خودای پەروردگار بکریّت ، چونکە
دەبیّتە شەریک و هاوەلدانان بۆ خودای پەروردگار لە
پەرستندا ، کەواتە هەر موسوڵمانیەک داوا لە جگە لە خودای
پەروردگار بکات ، ئەووە عیبادەتیکی بۆ ئەو کەسە ئەنجام
داوە کە داوای لێ کردووە ، هەر وەکو دەبینین و دەبیستین
هەندیەک لە خەلکی هەیە داوا لە پیغەمبەرەکان و پیاوچاکان
دەکەن ، ئەم داواکردنە دەبیّتە شەریک و یەکیکە لە تاوانە
هەرە گەورەکان ، هەر کەسیک بۆی روون بکریّتەووە تێ بگات
کە ئەم کارەى ئەو دەیکات شەریکە توشی دۆزەخ دەبیّت پەنا بە
خودای پەروردگار ، وە هەرودەها لەم ئایەتە پەرۆزەش دا کە
خودای پەروردگار دەفەرموێت: ﴿ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ
(غافر: ٦٠)﴾ بۆمان دەردەکەوێت کە خودای پەروردگار
دەیهوێت بەندەکانی تەنھا داوا لەو بکەن ، خودای پەروردگار
نەى فەرمووە داوا لە من و وە لە غەیری منیش بکەن ، وە
خودای پەروردگار لە ئایەتیکی تر دا بە ئاشکرا نەهى لە
داواکردنی غەیری خوێ دەکات و دەفەرموێت : ﴿فَلَا تَدْعُوا مَعَ

اللّٰهُ أَحَدًا ﴿سورة الجن/ ١٨﴾ واتە : لەگەڵ خودای پەرورەدگار داوا لە هیچ کەسێک مەکەن ، جا ئەو کەسە چ پیغەمبەر بێت ، یان مەلائیکەت بێت یان پیاوچاکان بن دروست نیه و هاوێلدانانە بۆ خودای پەرورەدگار ، چونکە زانایانی علمی (اصول الفقه) دەڵێن : النکرة في سياق النفي والنهي تفيد العموم ، واتە : ئەگەر هاتوو ووشەیەکى نەگیرە لە رستەییەکی نەهێ هات یان لە رستەییەکی نەهێ هات ، ئەو ئەو ووشە نەگیرە فایدەى گشتی دەدات واتە گشت شتێک دەگریتهوه ، لەم ئایەتە پیرۆزە دا دەبینین ووشەى (أَحَدًا) هەیه کە ئیسمیکی نەگیرەیه وه لە بدایەتی ئایەتەکەش حەرفی (لا) ی ناھیه هاتوو ، بۆیه زانایان دەفەرموون ئەم ئایەتە دەلیله کەوا دروست نیه هاوار و داوا لە هیچ کەسێک بکریت ، ئەگەر پیغەمبەران و پیاوچاکانیش بن ، وه ئەم ئایەتە و غەیری ئەم ئایەتەش بەلگەن بۆ رەدانەوهى ئەو کەسانەى کە دەڵێن: تەنها داواکردن لە سەنەم و دار و بەرد دروست نیه بەلام داواکردن لە پیغەمبەران و پیاوچاکان دروستە ، ئەم قسەیه دژی ئایەتەکانی

شہست (۶۰) فرمودہی صحیح سہ بارہت بہ گہ ورہیی و پاداشتی کردہوہ چاکہ کان

قورئانہ و قسہیہ کی پوچ و باتلہ بانگہ وازی کردنی خہ لکھ بو
شُرک پھنا بہ خودای پھروہ ردگار .

اَللّٰهُمَّ

فضل الفقراء في يوم القيامة

گەورەیی و پاداشتی موسوڵمانە هەژار و

بێ تواناکان لە ڕۆژی دوایدا

عَنِ النَّبِيِّ ﷺ ، قَالَ : ﴿ قُمْتُ عَلَى بَابِ الْجَنَّةِ ، فَكَانَ عَامَّةٌ مِّنْ دَخَلَهَا الْمَسَاكِينُ ، وَأَصْحَابُ الْجَدِّ مَحْبُوسُونَ ، غَيْرَ أَنَّ أَصْحَابَ النَّارِ قَدْ أُمِرَ بِهِمْ إِلَى النَّارِ ، وَقُمْتُ عَلَى بَابِ النَّارِ ، فَإِذَا عَامَّةٌ مِّنْ دَخَلَهَا النَّسَاءُ ﴾ (متفق عليه).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : من راوەستام لەسەر دەرگای بەهەشت لە شەوی ئیسرا و میعراج دا ، سەیری بەهەشتم کرد بینیم زۆربەی ئەوانەی چوو بوونە ناو بەهەشت هەژار و بێ تواناکان بوون ، وە ئیماندارە دەوڵەمەندەکانم بینی راوەستێنرابوون لە بیابان دا حیسابیان لەگەڵ دەکرا هێشتا نەچوو بوون بۆ بەهەشت چونکە بە هۆی زۆری پاره و مایان لە دنیا دا حیسابیان درێژ بوو ، چونکە

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

پێغەمبەرى خودا ﷺ لە فەرموودەیهکی تردا دەفەرموێت :
مروؤ لە رۆژی دوایدا لێی دەپرسن ئایە ئەو مائەت چۆن بە
دەست هیئا وه لە چیت سەرف کرد ، هەر لەبەر ئەمەیه
فەقیرەکان پێشی دەولەمەندەکان دەچن بۆ بەهەشت ، چونکە
مال و سامانیکی ئەوەندە زۆریان نیە تاوەکو حیسابیان لەسەر
لەگەڵ بکریت .

وه کافەرەکان دەبردران بۆ ناو ئاگر ، بەلام ئیماندارە
هەزارەکان هەروەکو باسماں کرد ئەوان هەر زوو دەچن بۆ
بەهەشت ، وه ئیماندارە دەولەمەندەکان بەهۆی دەولەمەندیان
راگیرابوون و حیسابیان لەگەڵ دەکرا بۆیە دوا کەوتبوون لە
زوو چوونە بەهەشت ، وه پێغەمبەرى خودا ﷺ فەرمووی :
لە دەرگای دۆزەخ سەیرم کرد زۆربەى ئەهلهکەى ژن بوون ،
چونکە زۆربەى ئافەرتهکان هەر وهکو پێغەمبەرى خودا ﷺ
فەرموویەتى : زۆر چاکەکانی میردی خۆیان لە بیر دەکەن و
ئەگەر میردەکەیان هەزار چاکەیان لەگەڵ بکەن بەلام ئەگەر
یەك خراپەیان لەگەڵ بکەن گشت چاکەکانی میردی خۆیان
لە بیر دەکەن ، کەواتە هەر ئافرەتێک لەگەڵ میردی خۆی

باش بیّت و لە کاری چاکدا سەرپێچی نەکات ، ئەم ئافەرته دەچیته بەهەشت و خودای پەروردگار لێی رازی دەبیّت ، بەلام لەگەڵ ئەوەشدا دەبیّت ئافەرتێکی ئیماندار و خواپەرست بیّت ، چونکە زۆر ئافەرت هەیە لەگەڵ میّردی باشە بەلام ئافەرتێکی بێ شەرم و بەرەلایە ، کاتێک لە مالهەکی دەچیته دەرەوه جلیکی رپووت و تەسک لەبەر دەکات و وه سەر و پرچی خۆی رپووت دەکات و ، وه خوشترین بۆن لە خۆی دەدات و وه بەبێ مەحرەم دەچیته دەر ، ئەم جوّره ئافەرتانە ئەگەر لەگەڵ میّردیشیان باش بن ئەمانە پیغەمبەری خدا ﷺ دەربارەیان دەفەرمویت : (اِلْعَوْهَنَّ) واتە : لەعەنتیان لێ بکەن چونکە بە جلیکی رپووت و تەسک دەچیته دەرەوه ، وه فەرموویەتی هەر ئافەرتێک بۆنی خوش لە خۆی بدات پاشان بچیته ناو پیاوی بیگانه ، ئەم بۆنه خوشەى لێ بکەن ئەمە ئافەرتێکی زینا کەرە .

بەلام هەر ئافەرتێک ئیماندار بیّت وه خودای پەروردگار بپەرستیت ، وه لەگەڵ میّردی باش بیّت ، وه جل و پۆشاکیکی شەرعى لەبەر بکات ، وه ئافەرتێکی بە شەرم و حەیا بیّت ،

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

ئەمە ئافرەتییکی بەرپزە لە لای خودای پەروەردگار ، یەکیکە
لەو ئافرەتانەی کەوا خودای پەروەردگار بە رحمەتی خوێ
دەیان خاتە بەهەشتەوه ، بۆ نمونه یەکیک لەو ئافرەتە
ئیماندارانەی کەوا خودای پەروەردگار لە قورئانی پیرۆز دا
مەدحی کردووە ، خیزانی فیرعەونی میسر بوو ، وە دایکی
عەماری کوری یاسر ھەر لە دنیا مژدەى بەهەشتیان پێ
بەخشرا ، ھەر وەکو پیغەمبەرى خودا ﷺ بە ئالی یاسری
دەفەرموو : (اصبروا آل یاسر فإن موعدکم الجنة) واتە : ئارام
بگرن ئەى خزم و کەسى یاسر لە بەهەشت یەکتر دەبینینەوه
، وە زۆر ئافرەتی تر ھەیە کەوا خوشەویستی خودان ، بۆیە
پێویستە گشت ئافرەتە موسولمانەکان شوین ئەوان بکەون ، بۆ
ئەوێ وەکو ئەوان رەزامەندی خودای پەروەردگار بە دەست
بیین .

فضل التوکل علی اللہ تعالیٰ

گہورہی و پاداشتی تہنہا پشت بہستن بہ خودای پہروردگار
لہ ہمموو کاریکدا

قَالَ النَّبِيُّ ﷺ عُرِضَتْ عَلَيَّ الْأُمَمُ فَجَعَلَ يَمُرُّ النَّبِيُّ مَعَهُ الرَّجُلُ ،
وَالنَّبِيُّ مَعَهُ الرَّجُلَانِ ، وَالنَّبِيُّ مَعَهُ الرَّهْطُ ، وَالنَّبِيُّ لَيْسَ مَعَهُ أَحَدٌ ،
وَرَأَيْتُ سَوَادًا كَثِيرًا سَدَّ الْأُفُقَ ، فَرَجَوْتُ أَنْ تَكُونَ أُمَّتِي ، فَقِيلَ
هَذَا مُوسَى وَقَوْمُهُ ، ثُمَّ قِيلَ لِي : انْظُرْ ، فَرَأَيْتُ سَوَادًا كَثِيرًا سَدَّ
الْأُفُقَ ، فَقِيلَ لِي انْظُرْ هَكَذَا وَهَكَذَا ، فَرَأَيْتُ سَوَادًا كَثِيرًا سَدَّ
الْأُفُقَ ، فَقِيلَ هَؤُلَاءِ أُمَّتُكَ وَمَعَ هَؤُلَاءِ سَبْعُونَ أَلْفًا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ
بِغَيْرِ حِسَابٍ " ، هُمْ الَّذِينَ لَا يَتَطَيَّرُونَ ، وَلَا يَسْتَرْقُونَ ، وَلَا
يَكْتُمُونَ ، وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ " ، فَقَامَ عُكَّاشَةُ بْنُ مُحْصَنِ ،
فَقَالَ : اذْعُ اللَّهُ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ ، قَالَ : اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ مِنْهُمْ ، ثُمَّ
قَامَ رَجُلٌ فَقَالَ : اذْعُ اللَّهُ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ ، فَقَالَ : سَبَقَكَ بِهَا
عُكَّاشَةُ ﷺ متفق عليه .

واتە : پێغەمبەرى خودا ﷺ فەرموویەتى : ئومەتەکان لەگەڵ
پێغەمبەرەکانیان نیشانی من دران ، من پێغەمبەرێکم بینی
تەنھا یەك كەسى لەگەڵى دەروێشت و ئیمانى پێ هێنابوو لە
ناو گشت ئومەتەكەیدا ، وە پێغەمبەرێکم بینی تەنھا دوو
كەسى لەگەڵ دابوون و ئیمانیاں پێ هێنابوو ، وە
پێغەمبەرێکم بینی تەنھا چەند پیاویك ئیمانیاں پێ هێنابوو
، وە پێغەمبەرێکم بینی هیچ كەسى لەگەڵ نەبوو و ئیمانیاں
پێ نەهێنابوو ، خوێنەرى بەرێز : ئەم فەرموودەیه بەلگەیه
لەسەر ئەوێ كەوا زۆرینه بەلگە نیه لەسەر حەقیەتى ،
چونكە زۆر كەس وا تى دەگات خەلك زیاتر شوین كى بكهون
ئەوا ئەو كەسە لەسەر حەقە ، نەخیر زۆربەى جار وانیه ،
چونكە پێغەمبەرى خودا ﷺ لەم فەرموودەیه دەفەرمویت :
پێغەمبەرى وا هەیه هیچ كەس شوینی نەكەوتوو و ئیمانیاں
پێ نەهێناو ، كەواتە ئایە دەتوانین بڵێین ئەم پێغەمبەرە
ناحەق بوو بۆیه كەس شوینی نەكەوتوو نەخیر پەنا
بەخوا بەلكو خەلكەكە ناحەق بوونەو شوین رێچكەى شەیتان
كەوتبون نەك شوین رێگە راستەكەى ئەم پێغەمبەرە ، كەواتە

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

ئەمڕۆش کە دەبینین ئەوانەى لەسەر رێبازو سونەتى پيغەمبەر ﷺ دەرۆن ، بەلام بەبى حزبایەتى و مەبەستىكى سیاسى دونیایى دەبینین رێژەیان کەمترە لەوانەى لەسەر رێبازى مارکسیەت و لادینی دەرۆن ، یان ئەوانەى کە ئاینى ئیسلامیان کردووەتە وهسیلەیهك بۆ بە دەست هیئانى دەنگ و کۆکردنەوهى رێژەى زۆر بۆ ئەوهى بگەن بە کورسى و دەسلەلات و بەدەست هیئانى بودجەى باش .

پاشان پيغەمبەرى خودا ﷺ فەرمووی کۆمەلە کەسانىكى زۆرم بىنى بەشیكى ئاسمانیان دا پۆشى بوو بە هۆى زۆریان حەزم دەکرد ئەوانە ئومەتى من بن ، بەلام پيئم ووترا ئەوه موسایە لەگەڵ قەومەکەى خۆى ، بەلام ئەوانە ئەم کەسانە بوون کە ئیمانیان پى هیئابوو وه دینەکەیان نەگۆریبوو ، پاشان پيئان ووتم : سەیر بکە بینیم خەلکىكى زۆر لە زۆریان رەش دەکران و بەشیكى ئاسمانیان داگرتبوو ، پاشان پيئان ووتم سەیری لای راست و چەپت بکە ، بینیم خەلکانىكى زۆر بەشیكى ئاسمانیان داگرتبوو ، ئەمەش بەلگەیه کەوا ئومەتى ئیسلام لە جولهکەکان زیاترن بۆ چونه بەهەشت ، پاشان بە

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

پێغەمبەریان ووت ﷺ ئەو کۆمەڵە کەسانەى دەبینى ئومەتى
تۆن ، وه له ناو ئەوانه دا هەفتا هەزار کەس بەبى حیساب
دەچنە بەهەشت بەبى ئەوهى حیسابیان لەگەڵ بکریت ، بەلام
سیفەتى ئەم هەفتا هەزار کەسه ئەوهیه باوەریان بە
هەڵفێراندنى تەیر نیه بۆ خێر و شەر ، چونکە زۆر کەس
هەبوون لە خەڵکی ئەگەر بیان ویستبایە سەفەرێک بکەن ،
ئەوا تەیرێکیان دە هیئاو هەلیان دەفراند ئەگەر تەیرەکه
بەلای چەپ دا رویشتبایە ئەوا سەفەرەکهیان نەدەکرد وه
ئەگەر بەلای راستیان دا رویشتبا سەفەرەکهیان بە باش دادەنا
، ئەم جوړه بیروباوەره شیرکه و کوفره ، چونکە هەموو شتیکی
بەدەست خودای پەروردگارە هیچ مەخلوقێک خێرو چاکەى
بە دەست نیه ، یان لادانى شەرى بە دەست نیه ، وه سیفەتى
دووهمیان لەم هەفتا هەزار کەسه ئەوهیه کاتیکی نەخۆش
دەکەون داواى قورئان خویندن یان دوعا خویندن لەهیچ
کەسیک ناکەن لەسەریان بخوینیت ، بەلکو تەنها پشتیان بە
خودای خۆیان دەبەستن و داوا تەنها لەو دەکەن ، وه سیفەتى
سییەمیان ئەوهیه کاتیکی نەخۆش دەکەون داوا لە هیچ

کەسێک ناکەن بێن داغیان بکەن بە ئاگر و چارەسەری نەخۆشیەکیان بکەن ، سێفەتی چوارەمیان ئەوەیە تەنها پشت بە خودای پەروردگار دەبەستن و پشت بە هیچ شتێک جگە لە خودای پەروردگار نابەستن چونکە خودای پەروردگار لە قورئانی پیرۆز دا دەفەرمویت: ﴿وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ﴾ (الطلاق : ٣) واتە : هەر کەسێک پشت بە خودای پەروردگار ببەستێت خودای پەروردگار بە کیفایەتی ئەوەو لە هەموو شتێک رزگاری دەکات .

پاشان (عُوکَاشَة) رەزای خودای پەروردگاری لێ بێت هەستاو فەرمووی : ئەو پیغەمبەری خودا ﷺ داوا بکە لە خودای پەروردگار کە من لە یەکێک لەو حەفتا هەزارە حیساب بکات ، پیغەمبەری خودا ﷺ دوعای بۆ کردوو فەرمووی خودایەکیان عوکاشە با یەکێک بێت لەو حەفتا هەزار کەسە ، وە لە ریوایەتیکی تر دا پیغەمبەری خودا ﷺ پێی دەفەرمویت : تۆ یەکێکی لەوانە ، پاشان لە دوا ی عوکاشە پیاویکی تر هەلساو ووتی : ئەو پیغەمبەری خودا ﷺ داوا لە خودای پەروردگار بکە با منیش یەکێک بم لەوانە ، پیغەمبەری خودا ﷺ

فەرمووی عوگاشە لەم شتەدا پێش تۆ کەوتوو ئەو زووتر داوای کرد .

کەواتە : موسوڵمانی بەرپێز پێویستە بزانی کەوا پشت بەستن تەنها بە خودا لەکاتی خۆشی و ناخۆشی دا ئەم پاداشتە گەورەیهی پێوه بەنده ، بەلام ئەگەر پشت ببەستی بە دار تاوک و نالی کەر و پەرۆی سەوز و قەبری پیاوچاکان و وه زۆر شتی تر ، ئەوه بزانه تۆ شرکیکی گەورەت کردوووه دەبیّت هەر بە پەله داوای لی خۆشبوون بکەیت لە خودای پەرورەدگار ، پێش ئەوهی لەسەر ئەم بیروباوەرە پوچە بمری ، زۆر کەس هەیه ئیستاش پەرۆکی سەوز لە باسکی منداڵەکانی دەبەستیّت ، یان لە ناو سەیارەکەى دەبەستیّت بە مەبەستی ئەوهی کەوا بپاریزیت لە چاوو زار و بەلا و ناخۆشی ، خوینەری بەرپێز بزانه ئەوهی مەرۆڤ لە چاوو زارو بەلا و ناخۆشی دەپاریزیت تەنها خودای پەرورەدگار جگە لە خودای پەرورەدگار هیچ کەسێک ناتوانیّت ناخۆشی لە خۆیان لابەدن تاوهکو لە تۆ لابەدن .

بە تاییبەتی پەرۆکیکی بۆ دەسلەت و بۆ گیان ، یان نالە کەرێکی
هەلۆسراو بە مەبەستی گێرانهوهی چاو و زار ، ئەم جوۆرە شتانه
پەيوەندیان بە دینی ئیسلامەوه نیه ، بەلکو ئەمە دینی
موشریکەکانە ، هەر بۆیە لەوفەرموودەى کە باسمان کرد بینیمان
کە ئەو کەسانەى دەچنە بەهەشتەوه بەبۆی حیساب ئەو کەسانە
کە داواى قورئان خویندنیش لەکەس ناکەن کە لەسەریان
بخویندریّت لەکاتی نەخۆشیان ، ئەگەر چی قورئان خویندن
لەسەر نەخۆش دروستە و پێی دراوه ، بەلام ئەم جوۆرە کەسانە
ئەوێندە پشت بەخودای خۆیان دەبەستن داواى قورئان
خویندنیش لە غەیری خۆیان ناکەن ، کەواتە : دەبیّت حالى ئەو
کەسانە چۆن بیّت کە داواى خۆی قەبرى پیاوچاکان دەکەن ، یان
پەرۆى سەرگۆرى پیاوچاکان بە خۆیان و مال و منال و
سەیارەیان هەلەدەواسن ، کەواتە دەبیّت هەموومان شوین ئایەتە
پیرۆزەکانى خودای پەروردگار بکەوین و شوین فەرموودە
راستەکانى پیغمبەرى خدا ﷺ بکەوین ، بە دوور بکەوینەوه
لە شرک و خورافەت و پەرۆ پەرستی و نوشت پەرستی و قەبر
پەرستی ، تەنها پشت بە خودای پەروردگار ببەستین و هیچ
شتێکی بۆ نەکەینە شەریک .

فضل حسن الخلق

٥٩

گەورەیی و پاداشتی ڕەوشت جوانی

قال رسول الله ﷺ: ﴿مَا شَيْءٌ أَثْقَلُ فِي مِيزَانِ الْمُؤْمِنِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ خُلُقٍ حَسَنٍ﴾ صحیح الادب مفرد.

واتە: پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی: هیچ شتێک نیە لە تەرازووی مەرۆف لە ڕۆژی دوایدا قورستر بێت لە ڕەوشت جوانی.

کەواتە: لەم فەرموودەیە دا بۆمان دەردەکەوێت کە ڕەوشت جوانی پاداشتیکی زۆر گەورە مەرۆف لەسەری وەردەگرێت لە ڕۆژی دوایدا ، وە ڕەوشت جوانی ئەو دەیه کە مەرۆف لەگەڵ خەڵک باشبێت و چاکەیان لەگەڵ بکات خەڵک لە ژێر دەست و زمانی سەلامەت بن ، وە زۆر فەرموودەى تر هەیە کە پێغەمبەری خودا ﷺ باسی گەورەیی و پاداشتی ڕەوشت جوانی کردووە لەوانە: ﴿أَكْمَلُ الْمُؤْمِنِينَ إِيمَانًا أَحْسَنُهُمْ خُلُقًا﴾ (حدیث صحیح) واتە: تەواوترینی ئێمانی ئێمانداران ئەو

شەست (٦٠) فەرموودهی صحیح سه بارهت به گه ورهیی و پاداشتی کرده وه چاکه کان

که سانهن که خوره وشتیان جوانه ، وه فەرموویهتی: ﴿إِنَّ
الْمُؤْمِنَ لَيُدْرِكُ بِحُسْنِ خُلُقِهِ دَرَجَةَ الصَّائِمِ الْقَائِمِ﴾ (صحیح
الالبانی فی صحیح ابن حبان) واته: ئیماندار به هوئی
خوره وشت جوانی ئه جبر و پاداشتی دهگات به ئه جری کهسانی
رۆژوو گروو شهو نوێژ خوین .

وه دهفه رمویت : ﴿أَكْثَرُ مَا يُدْخِلُ النَّاسَ الْجَنَّةَ تَقْوَى اللَّهِ وَحُسْنُ
الْخُلُقِ﴾ (صحیح الادب المفرد) واته: زۆرتین و باشترین
عیبادهت که مروّف بباته بهههشت له خوا ترسانه ، وه
خوره وشت جوانیه ، وه زۆر فەرموودهی تر ههیه سه بارهت به
ره وشت جوانی و گه ورهیی و پاداشتی ، داواکراین له خودای
پهروهردگار ره وشتمان جوان بکات بهرامبهه به دینه کهی وه
بهرامبهه به نیّردراوه کهی وه بهرامبهه گشت موسوّلمانان ،
ئامین .

فضل الأذان

گەورەیی و پاداشتی بانگدان

قال رسول الله ﷺ: ﴿لَا يَسْمَعُ مَدَى صَوْتِ الْمُؤَذِّنِ جَنٌّ وَلَا إِنْسٌ وَلَا شَيْءٌ إِلَّا شَهِدَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ﴾ (رواه البخاري).

واتە : پێغەمبەری خودا ﷺ فەرموویەتی : نابێستن دەنگی بانگدەر جنۆکەکان یان مرووفەکان یان ھەر شتێک بێت لە دارو بەردو شتی تر ئیلا ئەم شتەى گوێی لە دەنگی ئەم بانگ دەرە بووہ شایەدی بۆ دەدات لە روژی دواییدا .

کەواتە کاتیەک زانیمان بانگدان پاداشتیکی زۆر گرنگی ھەیە ، کە ھەر شتێک گوێی لیبێت شایەدی بۆ خاوەنەکەى دەدەن ، پێویستە بزانیان ئایە بانگدان چۆنە ، بۆ ئەوەى ئەم خیرە چاکە بە دەست بێنین .

بانگدان بەم شیوەی خوارەوێه :

١. چوار جار دەلێیت : ﴿الله أكبر﴾ بەم شیوەیە ﴿الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر﴾ ، هەر دووک تەکیڕەکە بە یەک نەفەس دەلێی .

٢. دوو جار دەلێیت : ﴿أشهد أن لا إله إلا الله، أشهد أن لا إله إلا الله﴾ .

٣. دوو جار دەلێیت : ﴿أشهد أن محمداً رسول الله، أشهد أن محمداً رسول الله﴾ .

٤. دوو جار دەلێیت : ﴿حَيَّ عَلَى الصلاة، حَيَّ عَلَى الصلاة﴾ .

٥. دوو جار دەلێیت : ﴿حَيَّ عَلَى الفلاح، حَيَّ عَلَى الفلاح﴾ .

٦. دوو جار دەلێیت : ﴿الله أكبر، الله أكبر﴾ .

٧. یەک جار دەلێیت : ﴿لا إله إلا الله﴾ .

وێ ئێوە کەسە ی کە بانگ دەدات پێویستە ئێم مەرجانە ی خوارەوێ تیا بیێ :

١. دەبیّت موسوڵمان بیّت .
٢. دەبیّت کەسیکی عاقل بیّت کەسیکی شیّت یان منداڵ
نەبیّت ، بەلام زانایان دەلّین : ئەگەر هاتوو منداڵەکە
عاقل بوو دروستە بانگ بدات .
٣. دەبیّت نیّر بیّت واتە ئافەرەت نابیّت بانگ بدات .
٤. دەبیّت کەسیکی لە خوا ترس بیّت و فاسق نەبیّت .
٥. وە سوننەتە دەست نوێژی هەبیّت (واتە: بانگدان بە
بى دەست نوێژیش دەبیّت بەلام خیرترە و باشترە
دەست نوێژی هەبیّت) .
٦. وە سوننەتە دەنگی خوێش بکات لە کاتی بانگدان ، وە
بەرزى بکاتەو .
٧. سوننەتە لە شوێنیکى بەرز بانگ بدات ئەگەر هاتو
مایکى بانگدان نەبوو .
٨. سوننەتە بەرەو قیبلە بانگ بدات ، وە ملی خوێ
بسورپینىت بەلای راست دا کاتیک دەلّیت: (حَيَّ عَلَى
الصلاة) وە بە لای چەپ دا کاتیک دەلّیت : (حَيَّ عَلَى
الفلاح).

تیبینی : لہ کاتی وەرگیرانی ئەم (۶۰) فہرموودہیہ سوودم
وەرگرتووہ لہم کتابانہی خواریوہ .

۱. شرح صحیح مسلم – للامام النووي رحمہ اللہ .
۲. مرقاة المفاتیح شرح مشکاة المصابیح – لأبو حسن نوردين
الملا الهروي القاري .
۳. مرعاة المفاتيح شرح مشکاة المصابيح – لأبو حسن عبدالله
بن محمد المباركفوري.
۴. كشف المشكل من حديث الصحيحين – جمال الدين أبو
الفرج عبدالرحمن الجوزي.

کۆتایی

لە کۆتاییدا داوا دەکەم لە خودای پەرورددگار ، ئەم کارەم
بۆ بکات بە پاداشتیکی گەورە و لێم قەبوول بکات ،
بەراستی هەر کەسیک بیر بکاتەوه لەم (٦٠) فەرموودەیه ،
بۆی دەردەکهوێت کە خودای پەرورددگار زۆر بەرەحم و
بەخشندەیه بەرامبەر بە بەندەکانی ، دەبینین بە
ئەنجامدانی کاریکی زۆر ئاسان خودای پەرورددگار
پاداشتیکی زۆر گەورە بە بەندەکانی دەبەخشێت ، بۆیە
کاتیکی زانیمان خودای پەرورددگار بەرامبەرمان زۆر بە
رەحم و بەخشندەیه ، پێویستە ئێمەش بە تەواوی ببین
بە بەندەى ئەو ، تەنها ئەو خودایە بە رەحم و
بەخشندەیه بپەرستین و هیچ هاوەرێکی بۆ دانەنێین ، وه
هەروەها لەم فەرموودە پێرۆزانە دا رەحم و دڵسۆزی
پێغەمبەرى خودامان ﷺ بۆ دەردەکهوێت ، دەبینین هەر
لە سەردەمی پێغەمبەرایەتیدا تاوەکو وەفات بوونی ،
هەردەم هانی خەلکی دەدا بۆ گشت ئەو شتانەى سەرفرازی
دوینیا و دواڕۆژی پێوه بەندە ، بۆیە پێویستە لەسەرمان

شہست (۶۰) فہرموودہی صحیح سہ بارت بہ گہورہی و پاداشتی کردہوہ چاکہ کان

شوین ئہو پیغہ مبرہ دلسوزہ بکہوین و گویراہی بکہین
، وہ دوور بکہوینہوہ لہ شوین کہوتنی ئہو کہسانہی لایان
داوہ لہ ریبارہ راستہ کہی ئہو کہ بہ کہسانی لاری و گومرا
و بیدعہ چی ناسراون .

وصلی اللہ علی نبینا محمد وآلہ وصحبہ وسلم

وآخر دعوانا ان الحمد للہ رب العالمین

اللهم تقبل منا انک انت السميع العليم

وتب علینا انک انت التواب الرحیم

تمت بحمد اللہ فی ۲ شوال ۱۴۳۳ھ ، ۷/۹/۲۰۱۲م

لیلة السبت - سوران

ناوەرۆك

لاپەرە	بابەت	ژ
۱	پیشەكى	۱
۴	گەورەيى و پاداشتى نوپژ كردن له كاتى خويىدا.	۲
۵	گەورەيى و پاداشتى ئەو كەسانەى كە تىكەلى خەلك دەكەن.	۳
۶	گەورەيى و پاداشتى ووتنى (آمين) له ناو نوپژدا.	۴
۸	گەورەيى و پاداشتى پەله كردن لەسەرەتاي رۆژ دا بۆ چونه نوپژ و ووتارى رۆژى هەينى.	۵
۱۱	گەورەيى و پاداشتى ئەو كەسەى كە نوپژ لەسەر مردويهك دەكات.	۶
۱۳	گەورەيى و پاداشتى مال بەخشين له لايەن ئەو كەسەى رزىل و لەش ساغه	۷
۱۵	گەورەيى و پاداشتى چونه حەج و عومره	۸
۱۶	گەورەيى و پاداشتى دانەويڵەو دار چاندن	۹
۱۷	گەورەيى و پاداشتى مال بەخشين بە نهينى	۱۰
۱۹	گەورەيى و پاداشتى عبادەت كردن له كاتى فیتنه و شەپ	۱۱

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

٢١	گەورەیی و پاداشتی خویندنی سورەتی (الاخلاص)	١٢
٢٢	گەورەیی و پاداشتی خویندنی سورەتی کەهف لە رۆژی هەینی دا	١٣
٢٣	گەورەیی و پاداشتی لەبەرکردنی (١٠) دە ئایەت لەسەرەتای سورەتی کەهف جومعه دا	١٤
٢٥	گەورەیی و پاداشتی خویندنی ئایەتی کورسی لە دواى گشت نوێژەکان	١٥
٢٦	گەورەیی و پاداشتی خویندنی سورەتی کافرون لە کاتی نوستن	١٦
٢٩	فەزلى دوعاکردن لە دواى دەست نوێژ شويشتن	١٧
٣١	فەزلى کردنی دوو رکعت نوێژ لە دواى دەست نوێژ	١٨
٣٤	فەزلى ووتنی ئەم زیکره لە دواى کردنی تەکیرەى دابەستنی نوێژ واتە پيش خویندنی سورەتی (الفاتحه)	١٩
٣٦	فەزلى ووتنی ئەم زیکره لە دواى هەستانەوه لە رکوعدا	٢٠
٣٨	فەزلى چاودێرى کردن و بەردەوام بوون لە سەر نوێژە سوننەتەکانى دواى فەرزهکان ، یان پيش فەرزهکان	٢١
٤٠	فەزلى کردنی نوێژی سوننەت لە پيش نوێژی نیوەرۆ وه لە دواى نوێژی نیوەرۆ	٢٢
٤١	فەزلى ئەنجامدانى نوێژی سوننەت لەپيش نوێژی عەسر	٢٣

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

٢٤	گەورەیی و پاداشتی شەونویژ کردن	٤٢
٢٥	گەورەیی و فەزلی نوێژی سونەت بەنهیانی	٤٣
٢٦	گەورەیی و پاداشتی نوێژی چیشتهنگاو	٤٥
٢٧	گەورەیی و پاداشتی گە یاندنی ریزەکانی نوێژ و پەرکردنەوهی کەلینەکان	٤٦
٢٨	گەورەیی و پاداشتی زۆر سوجدە بردن بۆ خودای پەروردگار	٤٩
٢٩	گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە نوێژی بەیانی دەکات بەجەماعەت	٥١
٣٠	گەورەیی و پاداشتی گەیشتن بە تەکبیری یەکەم لەگەڵ ئیمام دا لە نوێژی جەماعەت دا	٥٤
٣١	گەورەترین و خێرتەین نوێژ لە لای خودای پەروردگار	٥٥
٣٢	گەورەیی و پاداشتی زیکری پاکی و بیگەردی بۆ ئەو خودایەى کە لە هەموو شتێک گەورەترەو سوپاس و ستایش بۆ خودا	٥٤
٣٣	گەورەیی و پاداشتی و نزای تەوبەکردن و گەرانهوه بۆ لای خودای پەروردگار لە شوینی دانیشتن	٥٧
٣٤	گەورەیی و پاداشتی ئەم زیکرانەى لەم فەرموودەیه دا	٥٩
٣٥	گەورەیی و زیکری (سبحان الله)	٦٠

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

٦١	گەورەیی و پاداشتی ئەم چوار زیکرەى لەم فەرموودە پێرۆزەدا ھاتووە	٣٦
٦٤	گەورەیی و پاداشتی زیکرەى بە تەنھا دانانی خودای پەروردگار لە پەرستەن دا	٣٧
٦٦	گەورەیی و پاداشتی زیکرەى یادی خودای بەھێزو بە دەسەلات	٣٨
٦٨	گەورەیی و پاداشتی بە جیگەیانەى سەردانی خەزان کە تەمەنى مەزە زیاد دەکات	٣٩
٦٩	گەورەیی و پاداشتی دوعا کردن لە کاتى چونت بۆ بازار	٤٠
٧١	گەورەیی و پاداشتی سەلاوات دان لەسەر پێغەمبەرى خودا ﷺ	٤١
٧٥	گەورەیی و پاداشتی ئەم زیکرەى لەم فەرموودەى دا ھاتووە	٤٢
٧٦	گەورەیی و پاداشتی دوعاکردن بۆ براھەکی موسولمان بەنەھینى	٤٣
٧٧	گەورەیی پاداشتی ئەو کەسەى کە دیفاع دەکات لە براى خۆى بەبى ئەوێ براکەى ئاگای لیبیت	٤٤
٧٨	گەورەیی و پاداشتی لادانى ئەزىەت لەسەر رێگای موسلمانان	٤٥

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

٧٩	گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە مۆلەت دەداتە قەرزدارەکەى خۆى ، یان لێى خوش دەبێت	٤٦
٨٠	گەورەیی و پاداشتی گەڕان بە دواى فێربوونى زانستى شەریعەتى ئیسلامدا	٤٧
٨٧	گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە تورەبوونى خۆى دەخواوەوهو لەگەڵ ئەوەشدا توانای هەیه دەرى بپێ	٤٨
٨٨	گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە ئاسان و لەسەر خۆو نەرم و نیانه	٤٩
٨٩	گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى داواى هیچ شتێک لە خەڵک ناکات	٥٠
٩٠	گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى مزگەوتێک دروست بکات	٥١
٩١	گەورەیی و پاداشتی رۆژووگرتن و خواردن بەخشین و قەسەى نەرم و نیان و شەونویژ کردن	٥٢
٩٥	گەورەیی و پاداشتی بەخێوکردنى منداڵى بى باوک	٥٣
٩٦	گەورەیی و پاداشتی ئەو کەسەى کە سەر مازەلەیهک بکوژیت	٥٤
٩٩	گەورەیی و پاداشتی سەلام بلاوکردنەوه ، وه کردنى ووتەى نەرم و نیان لەگەڵ خەڵک	٥٥
١٠٠	گەورەیی و پاداشتی زۆر ووتنى (اَسْتَغْفِرُ الله)	٥٦

شەست (٦٠) فەرموودەى صحیح سەبارەت بە گەورەیی و پاداشتی کردەوه چاکەکان

٥٧	گەورەیی و پاداشتی دوعاکردن لە خودای پەروردگار بە تەنیا	١٠١
٥٨	گەورەیی و پاداشتی موسوڵمانە هەزار و بی تواناکان لە رۆژی دوایدا	١٠٥
٥٩	گەورەیی و پاداشتی تەنها پشت بەستن بە خودای پەروردگار لە هەموو کاریکدا	١٠٩
٦٠	گەورەیی و پاداشتی ڕەوشت جوانی	١١٦
٦١	گەورەیی و پاداشتی بانگدان	١١٨
٦٢	تیبینی	١٢١
٦٣	کوۆتایی	١٢٢
٦٤	ناوەرۆک	١٢٤